



events made easy in Nancy*

→ #GUIDE AFFAIRES
MEETING GUIDE



MICE
CONGRESS
CORPORATE
EVENTS
EXHIBITION
INCENTIVE
SPORTS

* L'événementiel, c'est facile à Nancy !

**NANCY TOURISME
& ÉVÈNEMENTS**

GRAND NANCY - KEY FIGURES

LE GRAND NANCY → EN QUELQUES CHIFFRES

UNE VILLE OÙ IL FAIT BON VIVRE A CITY WHERE LIFE IS GOOD



330 000 habitants / 330,000 inhabitants



40 parcs urbains répartis sur 300 ha,
3 jardins remarquables labellisés,
Forêt de Haye, 2^e forêt périurbaine de France
(11 000 ha)

40 city parks on 300 hectares,
three gardens labelled,
Forêt de Haye, the second largest periurban range
in France (11 000 hectares)



213 km d'aménagements cyclables
213 km of bike paths

Premier pôle commercial de Lorraine
(1 marché couvert, 1 centre commercial à 3 min à pied
de la gare TGV)

Lorraine biggest commercial hub
(a covered market, a shopping centre a three-minute
walk from the TGV high-speed train)

40 salles de cinéma dont 2 d'art et essai
40 movie theaters whose 2 "Art et Essai" (art house)



1 Zénith avec un amphithéâtre de plein air
A Zénith Theatre featuring an outdoor amphitheatre

1 nouveau centre de congrès avec une capacité
d'accueil de 4 900 participants

A new Convention Centre with a capacity to hold
4,900 participants

1 hippodrome / a horseracing track



1 golf / 1 golf

1 pôle nautique, 9 piscines dont 2 olympiques
et 1 source thermale

A water sport centre, nine pools including two
Olympic-size pools and a thermal spring



Plus de 3 000 chambres en capacité hôtelière
Over 3,000 hotel rooms

UNE VILLE DE CULTURE ET D'HISTOIRE A CITY OF CULTURE AND HISTORY



La place Stanislas : élément d'un ensemble architectural
du XVIII^e siècle inscrit au patrimoine mondial de l'humanité par l'Unesco,
4^e plus belle place du monde*

Place Stanislas is part of an 18th century architectural complex
classified as a UNESCO World Heritage site that is rated the fourth most
beautiful place in the world*



Berceau de l'Art Nouveau français

(Membre du réseau Art Nouveau Network et Route de l'Art Nouveau)
Birthplace of French Art Nouveau

6 musées d'exception / Six world-class museums

10 salles de spectacle / 10 theater halls

8 théâtres / 8 theaters



1 opéra national / A national opera house

1 ballet national / A national ballet

1 orchestre symphonique / A symphony orchestra

1 centre dramatique national / A national centre for dramatic art



Ville des festivités de la Saint-Nicolas / The city of the Saint Nicholas Feast

UNE VILLE DYNAMIQUE ET CRÉATIVE A DYNAMIC AND CREATIVE CITY



1 Université de Lorraine, labellisée Campus d'excellence,
figure dans le classement Shanghai (3 700 enseignants-chercheurs,
61 laboratoires)

Lorraine University, a certified Campus of Excellence listed
in the Shanghai Ranking (3,700 research scholars, 61 laboratories)



75 000 étudiants en Lorraine et 45 000 dans le Grand Nancy
75,000 students in Lorraine and 45,000 in Grand Nancy

4^e ville universitaire de France (1 habitant sur 5 est étudiant)

The fourth largest university city in France (20% of the population
are students)

1 technopôle scientifique et médical (300 établissements,
15 000 personnes, 2 000 enseignants-chercheurs) et de grands instituts
nationaux de recherche : CNRS, INSERM, INRA, INERIS, INRS...

A scientific and medical technology cluster (300 institutions,
15,000 people, 2,000 research scholars) and major national research
institutions: CNRS, INSERM, INRA, INERIS, INRS, etc.



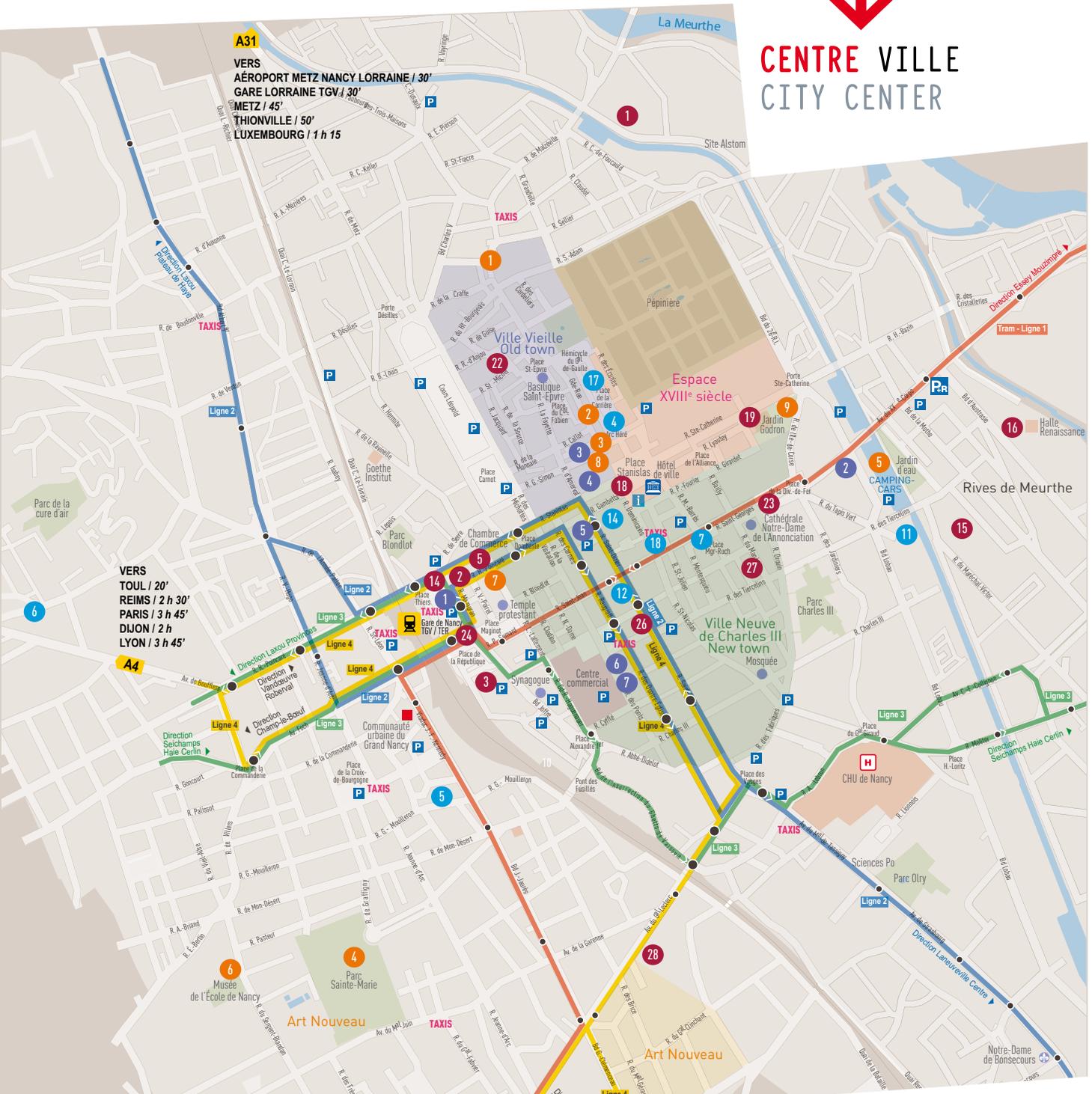
3 pôles de compétitivité / 3 clusters

23 000 entreprises / 23,000 companies

* Selon le guide Lonely Planet
By The Lonely Planet



CENTRE VILLE CITY CENTER



A31
VERS
AÉROPORT METZ NANCY LORRAINE / 30'
GARE LORRAINE TGV / 30'
METZ / 45'
THIONVILLE / 50'
LUXEMBOURG / 1 h 15

VERS
TOUL / 20'
REIMS / 2 h 30'
PARIS / 3 h 45'
DIJON / 2 h
LYON / 3 h 45'

A4

**N4
A33**

VERS
LUNÉVILLE / 20'
ÉPINAL / 45'
STRASBOURG / 2 h

- Lieux historiques et touristiques
- Salles de réunion et de réception
- Services
- Restaurants

100 m

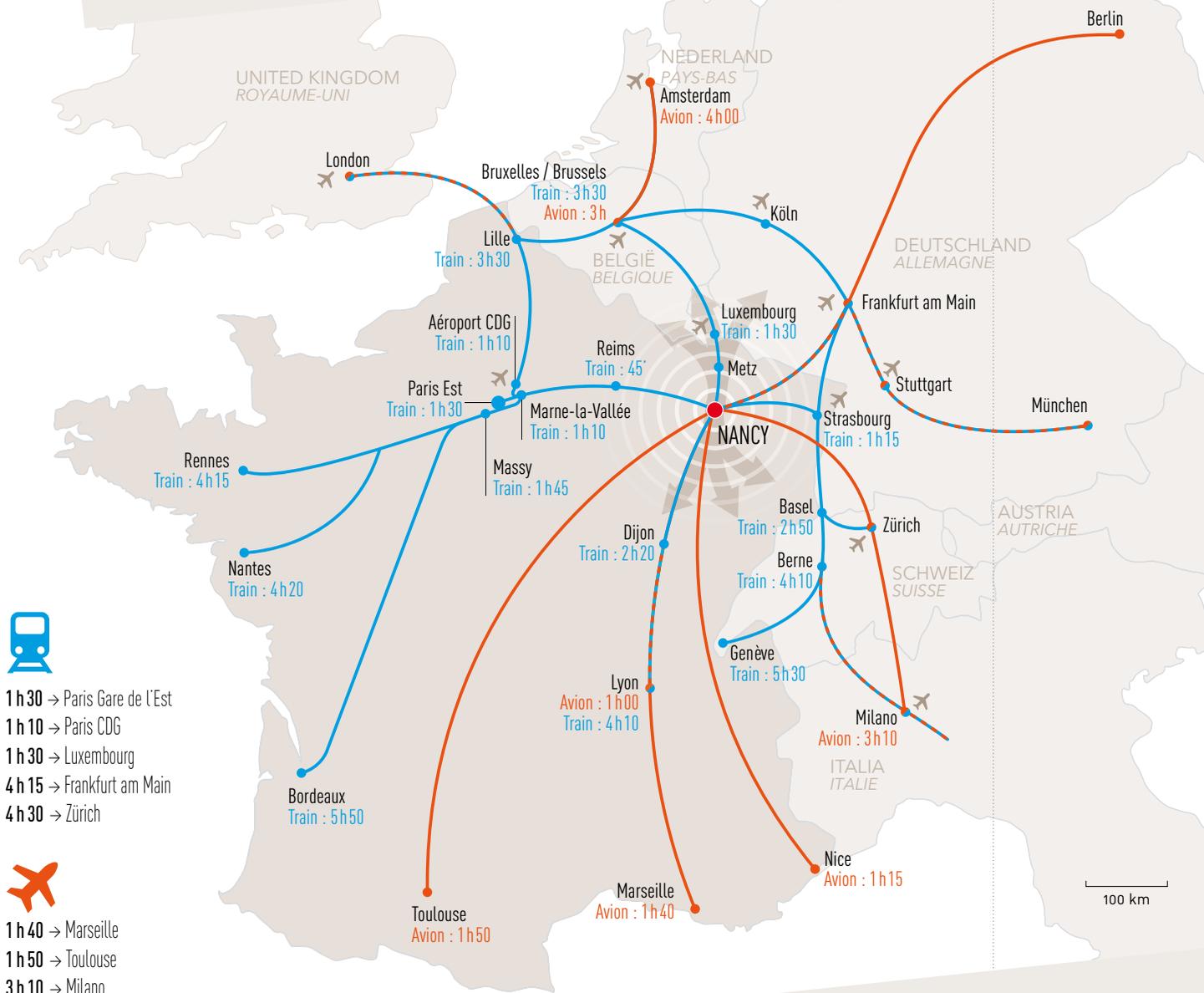
➔ BOUGER À NANCY, C'EST FACILE GETTING AROUND NANCY IS EASY

19 bus et tram / 19 bus and tramway
7 000 places de stationnement / 7,000 parking spaces
29 stations VéloStan'lib (location de vélos)
29 VéloStan'lib stations (bike rentals)

Centrale de réservation de taxi / Taxi booking service:
+33 (0)3 83 63 55 55



VENIR À NANCY, C'EST FACILE ! GETTING TO NANCY IS EASY!



- 1 h 30 → Paris Gare de l'Est
- 1 h 10 → Paris CDG
- 1 h 30 → Luxembourg
- 4 h 15 → Frankfurt am Main
- 4 h 30 → Zürich



- 1 h 40 → Marseille
- 1 h 50 → Toulouse
- 3 h 10 → Milano



Le Pôle métropolitain européen du Sillon Lorrain représente 1 400 000 habitants.
There are 1,400,000 people living in the Lorraine corridor European metropolitan area.



La gare de Nancy est située à proximité immédiate du nouveau Centre de congrès Prouvé, et à quelques minutes de la place Stanislas et de la Ville Vieille. The Nancy train station is located right next to the new Centre de Congrès Prouvé convention centre just a few steps away from the tramway and minutes from place Stanislas and the Old Town.



L'aéroport de Metz-Nancy-Lorraine est situé à 30 minutes de Nancy en voiture ou navette par l'A31. L'aéroport d'affaires du Grand Nancy est situé à 2 km du centre-ville. The Metz-Nancy-Lorraine Airport is 30 minutes away from Nancy by car on the A31. The Grand Nancy corporate airport is 2 km from the city centre.



Par l'autoroute A4 en provenance de Paris ou Strasbourg. Par l'A31 en provenance de Bruxelles, Luxembourg et Dijon. On the A4 motorway coming from Paris or Strasbourg. On the motorway A31 coming from Brussel, Luxembourg and Dijon.

100 km



Musée des Beaux-Arts : "Infinity mirror room - Fireflies on the water", de Yayoi Kusama

SOMMAIRE

08.

DÉCOUVRIR NANCY
DISCOVER NANCY

08. De la Ville Vieille
à la Ville des Lumières
From Old Town to the city
of the French enlightenment

10. De l'Art Nouveau au design
From Art Nouveau
to High-end design

12. Ville de traditions
A city rich in traditions

14. Grands évènements
Grand events

16. Terre d'accueil du sport
A home for sport

18.

LE BUREAU DE L'ÉVÈNEMENTIEL
CONVENTION BUREAU

22.

events made easy
in Nancy*

22. Vos partenaires événementiels
Your events partners

24.

SALLES DE RÉUNION
ET DE RÉCEPTION
MEETING FACILITIES
AND EVENT VENUES

25. Capacité > 50 participants
Capacity > 50 people

35. Capacité < 50 participants
Capacity < 50 people

40.

HÉBERGEMENTS / ACCOMMODATIONS

42.

SERVICES

46.

RESTAURANTS

49.

INDEX

* L'évènementiel, c'est facile à Nancy !

8.

FROM OLD TOWN TO THE CITY OF THE FRENCH ENLIGHTENMENT

DE LA VILLE VIEILLE À LA VILLE DES LUMIÈRES



Édifiée par l'architecte Emmanuel Héré, la place Stanislas fait partie des lieux privilégiés des Nancéiens et est référencée comme l'une des plus belles places royales du monde
Built by architect Emmanuel Héré, place Stanislas is one of Nancy's crowning jewels and considered one of the most beautiful royal squares in the world

→ TOUS LES CHARMES
DE LA CITÉ DUCALE
A DUCAL CITY WITH
IRRESISTIBLE CHARM



1 La porte de la Craffe / Porte de la Craffe



2 Le Palais ducal, sa cour et ses jardins
Palais ducal with its courtyard and gardens

Nancy vous tend les bras... De la Ville Vieille à la place Stanislas, en passant par ses musées, lieux de spectacles, bars et petits restaurants, la capitale des ducs de Lorraine cultive passionnément son art de vivre.

Nancy welcomes you with open arms... from Ville Vieille (Old Town) to place Stanislas, from its museums and performance venues to its bars and quaint restaurants, Lorraine's Capital of the Dukes lovingly cultivates its unique lifestyle.



Organisation
des Nations Unies
pour l'éducation,
la science et la culture



Places Stanislas, de la Carrière
et d'Alliance à Nancy
inscrites sur la Liste du patrimoine
mondial en 1983

L'arc de triomphe dédié à Louis XV,
appelé aujourd'hui Arc Héré

The arch of triumph dedicated to Louis XV
and now called Arc Héré



Attirés par son patrimoine historique et culturel, les visiteurs sont nombreux à être surpris par le tempérament bien trempé de cette ville de l'Est, qui ne perd pas une occasion d'exprimer sa joie de vivre. Terrasses de cafés, bonnes tables et enseignes tendance donnent un petit air de fête toute l'année à la rue des Maréchaux, la Ville Vieille ou le quartier de la Primatale... Ces lieux, que l'on relie à pied, constituent la cartographie incontournable de la ville "by night". Et c'est tout le cœur de la ville qui, une fois la nuit tombée, profite de l'énergie de ses 45 000 étudiants.

Visitors come for this eastern city's historical and cultural heritage, but many are delighted to discover that it has a deeply ingrained character all its own and a marked passion for the good life. No matter what time of year, celebration is in the air at the café terraces, select eateries and hip boutiques in spots like Rue des Maréchaux, Old Town and Quartier de la Primatale. All within walking distance of each other, these are the hottest places to experience the city's nightlife. And when night falls, the heart of the city beats to the rhythm of its 45,000 university students.



La place Vaudémont, à la lisière de la Ville Vieille et de l'ensemble XVIII^e siècle / Old Town and the 18th Century complex bordered by Place Vaudémont



3

Le parc Sainte-Marie
Parc Sainte Marie



4



UN ART DE VIVRE AN ART OF LIVING

Nancy se découvre volontiers à pied... le nez au vent.

De la Ville Vieille médiévale et Renaissance à la ville neuve de Charles III, édifiée à la fin du XVI^e siècle, la cité tourne subtilement les pages de son histoire dans un centre-ville commerçant : grandes enseignes du côté de la rue Saint-Jean et du centre commercial Saint-Sébastien, créateurs

rue des Dominicains et rue Gambetta, épiceries fines et antiquaires Grande Rue.

NANCY A INSPIRÉ DES CINÉASTES. PHILIPPE CLAUDEL Y A TOURNÉ "IL Y A LONGTEMPS QUE JE T'AIME", ET RÉGIS WARGNIER A MIS EN SCÈNE LA PLACE STANISLAS DANS "UNE FEMME FRANÇAISE". FILMMAKERS FOUND INSPIRATION IN NANCY PHILIPPE CLAUDEL FILMED "I'VE LOVED YOU SO LONG" HERE AND RÉGIS WARGNIER FEATURED LA PLACE STANISLAS IN "A FRENCH WOMAN".

Walking is the perfect way to discover Nancy from end to end. From the medieval and Renaissance Ville Vieille (Old Town) to the New Town of Charles III built in the 16th century, a visit to the city centre shopping district is like thumbing

through the pages of the city's history, with its big-name shops on Rue Saint-Jean and at the Saint-Sébastien shopping centre, designers and artists on Rue des Dominicains and Rue Gambetta, and gourmet food shops and antique dealers on Grande Rue.



5

Le port de plaisance Nancy Saint-Georges accueille, chaque année, plus de 1 500 bateaux de toutes nationalités

Every year, the Nancy Saint-Georges yacht marina welcomes over 1,500 boats from all over the world



Le port de plaisance
est labellisé
Pavillon Bleu.

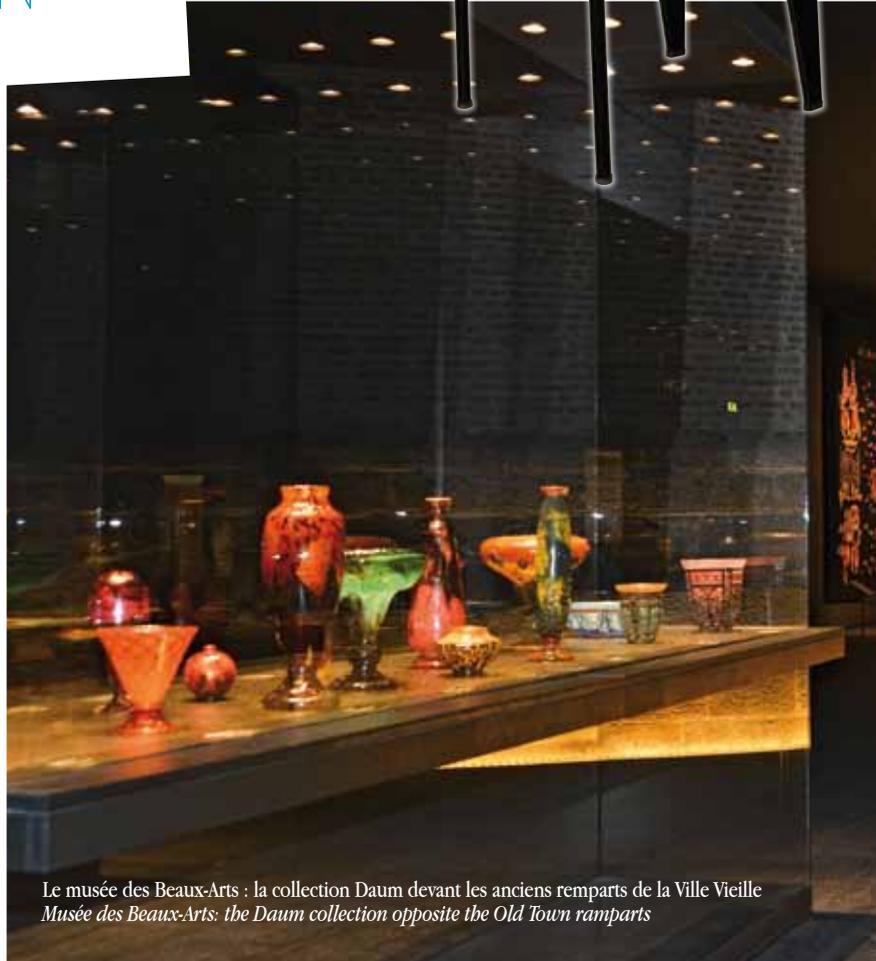
The marina is
labelled Blue Flag.

DE L'ART NOUVEAU AU DESIGN



Alliance des industries d'art, porteur de l'idéal "l'art dans tout, l'art pour tous", l'Art Nouveau français est né à Nancy, vers 1880, d'artistes géniaux, exigeants, complets et généreux comme Gallé, Prouvé (Victor), Majorelle, Daum, ... L'École de Nancy vous conduira de la brasserie Excelsior à la piscine ronde Grand-Nancy-Thermal en passant par le quartier de Saurupt, véritable catalogue de l'architecture Art Nouveau et Art Déco entre 1880 et 1935. Le musée des Beaux-Arts consacre une salle au créateur Jean Prouvé, originaire de Nancy. Au sous-sol du musée, 600 pièces de la collection de verreries Daum illustrent plus de 100 ans de production de la manufacture nancéienne.

Born in Nancy around 1880, French Art Nouveau forged an alliance between the artistic industries and believed in the ideal "art in everything, art for all". It attracted the most ingenious, discerning, well-rounded and prolific artists of the day like Gallé, Prouvé (Victor), Majorelle, and Daum. The Ecole de Nancy traces a path from the Excelsior brewery to the Grand-Nancy-Thermal round swimming pool through the Saurupt quarter, a real-life anthology of architecture Art Nouveau and Art Deco from 1880 to 1935. The Musée des Beaux-Arts has dedicated a room to the artist and Nancy native Jean Prouvé. The museum's basement houses a collection of 600 pieces of Daum glass tracing over a century of the Nancy factory's artistic output.



Le musée des Beaux-Arts : la collection Daum devant les anciens remparts de la Ville Vieille
Musée des Beaux-Arts: the Daum collection opposite the Old Town ramparts



Vase Gallé
"Roses de France"
Musée de l'École
de Nancy
Gallé vase



Vitrail du musée de l'École de Nancy
Stained glass at the Musée de l'École de Nancy

ART CONTEMPORAIN CONTEMPORARY ART





La chaise Métropole n° 305, aluminium, de Jean Prouvé (1953)

Aluminium Métropole 305 chair, Jean Prouvé (1953)

L'Opéra National de Lorraine :
"La Vie parisienne",
d'Offenbach
The Lorraine National
Opera House: Offenbach's
"Parisian Life"



CULTURE ET CRÉATION CULTURE AND ART

Proposant de nombreux rendez-vous culturels, cette ville créative dispose d'un opéra national, d'un ballet, d'un centre dramatique de dimension nationale et d'un grand nombre de lieux de création et de diffusion.

This artistic city offers countless cultural experiences at its national opera house, ballet theatre and centre for dramatic art known throughout the country plus a wide selection of places to discover the performing arts.

L'OPÉRA NATIONAL DE LORRAINE



Logé place Stanislas dans un des pavillons XVIII^e siècle, ce théâtre à l'italienne de 1910 (un des six opéras nationaux français labellisés) s'inspire des ors du palais Garnier : il constitue un voyage en soi. This Italian-style theatre opened in 1910 in an 18th-century pavilion on place Stanislas. Labelled one of France's six national opera houses and inspired by the opulence of the Palais Garnier in Paris, the building is worth a trip in itself.

LE BALLET DE LORRAINE



Dirigé par le Suédois Petter Jacobsson, le Centre chorégraphique national - Ballet de Lorraine joue la carte du répertoire contemporain. Ses 26 danseurs donnent leur vision d'œuvres majeures signées, notamment, Merce Cunningham, Mathilde Monnier ou William Forsythe.

Led by Swedish director Petter Jacobsson, the Centre Chorégraphique National - Ballet de Lorraine showcases a contemporary repertoire. Its 26 dancers lend their own vision to major works by choreographers like Merce Cunningham, Mathilde Monnier and William Forsythe.



THÉÂTRE DE LA MANUFACTURE

"La Manu", Centre dramatique national, sous la direction du comédien et metteur en scène Michel Didym, est avant tout une scène ouverte sur la création théâtrale.

Actor and director Michel Didym sits at the helm of "La Manu," or the Centre dramatique national (National Drama Centre), a theatre focused on being an open venue for theatrical creativity.

L'AUTRE CANAL



L'Autre Canal a naturellement trouvé sa place dans la ville qui abrite le MAI (Music Academy International) ! Il est le lieu de pratique, de création et d'expression artistique des musiques actuelles et accueille régulièrement des artistes de renommée mondiale.

L'Autre Canal is a perfect fit for a city that is home to the Music Academy International! It is an artistic space for playing, creating and expressing modern music regularly visited by internationally acclaimed artists.



salle
et galerie
poirel

SALLE ET GALERIE POIREL

Avec sa façade revisitée par le designer Robert Stadler en 2013, le site se compose d'une salle de spectacles à la qualité acoustique idéale et d'une importante galerie d'art contemporain.

Featuring a façade renovated by designer Robert Stadler in 2013, the facility contains a performance venue with pristine acoustics and an important contemporary art gallery.

VILLE DE TRADITIONS



Les fêtes de la Saint-Nicolas, place Stanislas
Saint Nicholas Feast, place Stanislas



Nancy et, plus généralement la Lorraine, ont su, au cours des siècles passés, puiser dans leurs traditions et leur histoire la force et la capacité à sans cesse se réinventer, se renouveler et se créer de nouvelles perspectives.

Au cœur de ces traditions et légendes, le premier week-end de décembre à Nancy est entièrement dédié à Saint-Nicolas : spectacles de rue, grand feu d'artifice et défilé de chars colorés célèbrent dans la joie le saint patron des Lorrains.

Le Village de Saint-Nicolas, marché de Noël nancéien, investit le centre-ville durant un mois, dans une bonne odeur de cannelle et de vin chaud !

Throughout the centuries, Nancy and more broadly Lorraine have always tapped into their heritage and history to inspire an undaunted desire and ability to reinvent, revitalize and give birth to new opportunities. Rooted in these traditions and legends, the Saint Nicholas Feast is held in Nancy on the first weekend of December and features street performances, spectacular fireworks and a parade of multicoloured floats in a joyous celebration of Lorraine's patron saint. Nancy's Christmas market, the village of Saint Nicholas, takes over the city centre for one month and fills the air with the delicious aroma of cinnamon and mulled wine!



TRADITIONS CULINAIRES "CUISINE" TRADITIONS

Le saviez-vous ? Comme la mirabelle, la bergamote bénéficie d'une indication géographique protégée (IGP). Ce petit bonbon jaune d'or, parfumé à l'essence naturelle de bergamote, est né ici au XIX^e siècle. Quant au macaron nancéien, son origine remonte au XVIII^e siècle. En matière de gastronomie, la douce trilogie nancéienne "mirabelle, bergamote, macaron" s'accompagne du célèbre baba au rhum et de la madeleine, du gâteau Saint-Epvre, de potées, tourtes, quiches, charcuteries lorraines et autres recettes de gibiers et de poissons d'eau douce, servis avec un vin des côtes de Toul AOC ou de Moselle.

Did you know that, like mirabelle plums, bergamot biscuits are protected by an official European geographical indication? Invented here in the 19th century, these little golden yellow sweets are naturally flavoured with natural bergamot oil. The Nancy macaroon dates back to the 18th century. When it comes to gastronomy, Nancy's sweet trio "mirabelle, bergamot and macaroon" join the ranks of the famous baba au rhum and the Madeleine biscuit, the Saint-Epvre cake, potée earthenware stews, tourte, quiche, Lorraine charcuterie and dishes featuring wild game and freshwater fish served with a Côtes de Toul AOC or Moselle wine.

TRADITIONS SCIENTIFIQUES SCIENTIFIC TRADITIONS



Portée par son université historique, Nancy est un haut lieu de culture scientifique et technique : le Muséum-Aquarium présente des collections d'histoire naturelle et près de 60 aquariums. Le jardin Dominique-Alexandre Godron (photo ci-contre), premier jardin botanique de Nancy fondé par Stanislas en 1758, accueille main-

tenant des collections horticoles de plantes destinées à l'ornement floral des jardins et des arbres exceptionnels. Le musée de l'Histoire du Fer, à Jarville, retrace l'aventure du fer des origines au début du XX^e siècle et consacre un espace à Jean Prouvé. Aux Conservatoire et Jardins botaniques de Villers-lès-Nancy, référence internationale, parc et serres réunissent 12 000 espèces de plantes.

With its historic university, Nancy is a bastion of scientific and technical culture boasting the Muséum-Aquarium with its natural history collections and nearly 60 aquariums. The Dominique-Alexandre Godron Garden (see photo) is Nancy's first botanic garden founded by Stanislas in 1758. Its current horticultural collections feature ornamental flowering plants for gardens and exceptional trees. In Jarville, the Musée de l'Histoire du Fer (history of iron museum) traces the history of iron from its origins to the early 20th century and features a room dedicated to Jean Prouvé. The park and greenhouses at the world-renown Villers-lès-Nancy Conservatoire et Jardins Botaniques are home to 12,000 plant species.



TRADITION D'INNOVATION TRADITIONS OF INNOVATION

Tourné vers l'avenir, le Pôle métropolitain européen du Sillon Lorrain a lancé récemment Lor'N Tech. Ce projet innovant a pour ambition de faire émerger les futurs leaders de la révolution numérique en lien avec le Luxembourg et la Sarre. Porté par les villes et agglomérations de Thionville, Metz, Nancy et Épinal, le projet dispose de nombreux atouts : un enseignement supérieur et une recherche en numérique d'excellence, des entreprises dynamiques, un accès aux marchés internationaux grâce à sa dimension transfrontalière.

With an eye squarely set on the future, the Pôle métropolitain européen du Sillon Lorrain (Lorraine corridor European development zone) recently launched the Lor'N Tech Project. In partnership with Luxembourg and Germany's Saarland, this innovative venture aims to emerge the future leaders of the digital revolution. The towns and metropolitan areas of Thionville, Metz, Nancy and Épinal have joined forces and are bringing many assets to the table, such as excellence in digital higher education and research, thriving businesses, and access to global markets from its cross-border location.



L'ESPRIT "ÉCOLE DE NANCY" EST TOUJOURS PRÉSENT...

THE "ÉCOLE DE NANCY" IS STILL ALIVE AND WELL...

Un siècle après l'École de Nancy, l'agglomération voit naître le projet Artem, déclinaison contemporaine de ce mariage des arts, de la technologie et du management. Un pacte est scellé entre l'École nationale supérieure d'Art de Nancy, l'École des Mines de Nancy et ICN Business School, favorisant l'adhésion et la coopération entre les trois mondes, entreprises, enseignants-chercheurs et étudiants.

A century after the Ecole de Nancy began, the city is spearheading a project called ARTEM – a modern-day version of this union between art, technology and management. These three realms are converging in a pact sealed between the Ecole Nationale Supérieure d'Art de Nancy, Ecole des Mines de Nancy and ICN Business School that promises to promote engagement and cooperation among their respective companies, research scholars and students.



Le banquet des Lumières, place de la Carrière
The Banquet des Lumières (Banquet of Lights) in Place de la Carrière

GRAND EVENTS

GRANDS ÉVÈNEMENTS



Nancy organise régulièrement de grands évènements qui mettent en lumière l'excellence et l'originalité de son patrimoine artistique et culturel : Renaissance, le Siècle des Lumières, l'École de Nancy. Toujours avec un éclairage contemporain original sur l'avenir, ces évènements d'envergure font rayonner la ville au niveau national et international.

To showcase its incomparable and unique artistic and culture heritage, Nancy holds a regular series of major public events like Renaissance Nancy, Le Siècle des Lumières and "Ecole de Nancy". These large-scale events always take a distinctively 21st century perspective and serve to raise the city to national and international prominence.



LE JARDIN ÉPHÉMÈRE

Chaque automne, pendant un mois, la place Stanislas accueille le Jardin Éphémère. Véritable invitation à la flânerie et au dépaysement, le Jardin Éphémère offre au public une perspective différente de la place, autour d'une nouvelle thématique chaque année.

For a full month every Autumn, place Stanislas hosts the Jardin Éphémère. An invitation to kick back and be transported to another world, this "transitory garden" has a changing theme and offers the public a brand-new outdoor experience.

LE LIVRE SUR LA PLACE

En septembre, le premier salon de la rentrée littéraire française installe son chapiteau blanc place de la Carrière, pour le plaisir de 170 000 visiteurs ! Jean d'Ormesson, Amélie Nothomb ou encore Bernard Pivot sont quelques-uns des présidents charismatiques de cette grande fête du livre.

In September, the first fair of France's literary season pitches its big white tent in Place de la Carrière to the delight of some 170,000 visitors! This celebration of books has been chaired by such captivating figures as Jean d'Ormesson, Amélie Nothomb and Bernard Pivot.

Le Livre sur la Place avec, en arrière-plan, le Palais du Gouvernement

Le Livre sur la Place with the Palais du Gouvernement in the background



NANCY JAZZ PULSATIONS

Pendant une quinzaine de jours en octobre, le jazz tutoie la pop, le rock, l'électro et les musiques du monde sur différentes scènes de la ville, dont le chapiteau du parc de la Pépinière, lieu central et historique.

For a couple of weeks in October, stages pop up throughout the city where jazz mingles with pop, rock, electronic and world music. The main stage is housed in a tent in the heart of the city at the historic Parc de la Pépinière.



LES ECONOMIC IDEAS

Lancé en 2013 avec l'intervention de Gerhard Schröder, le forum Economic Ideas a déjà gagné ses galons parmi les forums nationaux en faisant le pari des idées nouvelles.

Spearheaded by Gerhard Schröder, Economic Ideas was launched in 2013 and quickly won widespread acclaim in national forums for its bold vision on new ideas.



LA FOIRE INTERNATIONALE

La foire-exposition internationale et ses 650 exposants attirent chaque année 160 000 visiteurs de Lorraine et des pays frontaliers dans les huit halls du Parc Expo. Every year, the Foire Exposition Internationale and its 650 exhibitors attract some 160,000 people from around Lorraine and bordering countries to visit the eight exhibition halls.

NANCY, C'EST AUSSI...

NANCY IS ALSO...

La cité est régulièrement l'hôte d'évènements d'envergure. Parmi eux : Cap'Com, le forum de la communication publique et territoriale ; les Journées des Communautés urbaines de France ; le premier Congrès international sur la méthode Coué ; le congrès mondial World Material Perspective, qui rassemble 300 personnalités de renommée mondiale, du monde industriel et académique... The city regularly hosts large-scale events that include Cap'Com (public and regional communications forum), Journées des Communautés Urbaines de France (urban communities of France convention), the first international convention on the Coué Method, and the World Material Perspective expo that attracts some

300 world-renown figures from industry and academia.



Gerhard Schröder aux Economic Ideas

Gerhard Schröder at Economic Ideas

A HOME FOR SPORT

TERRE D'ACCUEIL DU SPORT



Dans un ultime sprint, le peloton du Tour de France franchit la ligne d'arrivée place Carnot
The Tour de France peloton in its final sprint as it reaches the finish line in Place Carnot



Nancy cultive l'accueil de grands événements de sports et loisirs. Gaël Monfils envoie la France en quart de finale de la coupe Davis dans un palais des sports survolté ; on joue aux échecs place Stanislas lors de championnats de France de la discipline. Sans oublier les rendez-vous des deux clubs de sport professionnel : le club de foot de l'AS Nancy Lorraine et le SLUC Nancy Basket.

Nancy is a town that knows how to have a good time by laying out the red carpet for major sporting and recreational events. Fans watch Gaël Monfils send France to the Davis Cup quarterfinals at the Palais des Sports and players face off in place Stanislas at the French Chess Championship. Not to mention, Nancy is home to two pro sport teams: the AS Nancy Lorraine football club (ASNL) and the SLUC Nancy Basket basketball team.



Le Meeting International de Natation à la piscine A. Nakache
The French International Meet at the A. Nakache pool

LA VIE EN BLEU POOLS OF BLUE

Le pôle aquatique communautaire se compose de neuf piscines, dont deux olympiques. C'est donc tout naturellement que la Fédération française de Natation a confié à Nancy l'organisation du Meeting International de Natation à la piscine olympique Alfred Nakache Gentilly.

The community aquatics centre houses nine swimming pools, including two Olympic-size pools, so it goes without saying that the Fédération Française de Natation (French Swimming Federation) asked Nancy to organise the French International Meet at the Alfred Nakache-Gentilly Olympic pool.



L'ASNL au stade Marcel Picot
ASNL at Marcel Picot Stadium



La coupe Davis au stade Jean Weille
The Davis Cup at Jean Weille Stadium

LE GRAND NANCY, C'EST AUSSI GRAND NANCY IS ALSO HOME TO

Un golf, un stade de foot, un palais des sports, un pôle nautique (aviron, canoë-kayak...), une piste d'athlétisme au stade Raymond Petit, un VTT Park, un pôle équestre... A golf course, a football stadium, a sport arena, a water sport centre (rowing, canoeing, kayaking, etc.), the Raymond Petit track and field stadium, a mountain biking park, an equestrian centre...

Chaque année, ces grands évènements sportifs sont des rendez-vous incontournables de la cité. Every year, these large monumental games are the city's must-see events.

MEETING STANISLAS

Grand temps fort de l'athlétisme, ce meeting est inscrit dans le circuit Pro Athlé Tour organisé sous l'égide de la Fédération française d'Athlétisme.

A key event in track and field, Meeting Stanislas is part of the Pro Athlé Tour series co-organised by the Fédération française d'Athlétisme.

SEMI-MARATHON HALF MARATHON

Le Semi-marathon du Grand Nancy est une manifestation dont on peut être le spectateur... ou l'un des 3000 participants !

At the Grand Nancy half marathon, you can either watch from the sidelines or become one of the 3,000 runners!

Le Semi-marathon du Grand Nancy
Grand Nancy half marathon



18.

events made easy
in Nancy

CONVENTION BUREAU

Le bureau de l'évènementiel



Le Bureau de l'évènementiel vous offre un conseil impartial. Service de Nancy Tourisme & Évènements, il est votre porte d'entrée pour l'organisation de vos évènements : convention, séminaire, congrès scientifique, lancement de produit, opération de relations publiques, road show, assemblée générale... jusqu'au tournage d'un film publicitaire !

The Convention Bureau is here to give you objective advice. Department of Nancy Tourism & Events, it is your gateway to event planning for anything from conventions, seminars, scientific conferences, product launches, public relations events, road shows... even for a promotional film shoot!



UNE ÉQUIPE DÉDIÉE A DEDICATED TEAM

Choisir l'écrin de votre évènement, organiser l'amont -allotement, réservation d'hôtels, gestion d'inscriptions et création de temps forts, activité team building, visite culturelle, soirée de gala, déjeuner gastronomique,- jusqu'aux transports... Notre équipe -6 personnes dédiées, spécialistes de la destination- vise une unique ambition : faciliter votre venue et l'organisation de votre évènement par une réponse adaptée à vos objectifs de message, d'image et de budget.

Elle se formalise au travers d'une offre de services et de prestations complète et personnalisée dont un service de réservation hôtelière unique et sans frais. Selon votre demande, nous assurons pour vous l'interface entre structures d'accueil, services et prestataires.

Vous donner les clefs pour la réussite de votre évènement avec un objectif secondaire : n'avoir à vous préoccuper que de l'essentiel, vos participants!

Choose where you want to hold your event and start planning the detail -room allotment, hotel booking, registration, highlight of the event, team-building activities, field trip, gala dinner, gourmet lunch- and of course, travel arrangements. Our team of six event planners are also destination specialists. Their top priority is to make your arrival as smooth as possible and put together a customized plan for your event that is on-message, cost-effective and image-friendly.

Our team draws up a formal comprehensive service level agreement tailored to your needs that includes a free hotel booking service. Upon your request, we can handle all the arrangements with venues, service providers and contractors. We give you the keys to a successful event. Our second priority is letting you take care of the most important part: your attendees!



UNE OFFRE DE SERVICES SERVICE OFFER

Le Bureau de l'évènementiel vous propose un service gratuit et des prestations associées pour un même objectif : faciliter votre venue.

The Convention Bureau offers free services with a priority on making your visit effortless.



Réservation hôtelière avec un service immédiat et sans frais
Immediate free hotel booking service



Réservation et gestion de la location des espaces
Space leasing and management



Gestion des inscriptions
Registration management



Création de vos badges
Badge-making service



Gestion financière
Financial management



Création d'un site internet dédié à votre évènement
Event website creation



Campagnes e-mailing
Gestion des abstracts
Email campaigns and abstract requests



Organisation de programmes "découverte" exclusifs / Planning for exclusive "discovery" programmes



Cadeaux/kit d'accueil et spécialités
Arrival gifts/kits and speciality merchandise

*Une simple question ? Une demande précise ?
Un cahier des charges ou un appel d'offres ?
Nous vous aidons pour que la réussite de votre évènement soit aussi celle de notre ville !
Have a quick question or special request?
A list of specifications or a call for tenders?
Help is on hand so that together we can ensure the success of your event.*



Wir sprechen Deutsch

We spreken Nederlands

→ bureau@nancy-tourisme.fr
+33 (0) 3 83 35 90 09

20.

events made easy
in Nancy



"Osez l'économie de demain !"
Organisé par le Club Innovation Responsable.
"Dive into tomorrow's economy!"
Organised by the Responsible Innovation Club.



UN RÉSEAU DE PROFESSIONNELS ET DE COMPÉTENCES

► Une charte hôtelière

La charte hôtelière, signée entre Nancy Tourisme & Évènements et le Club Hôtelier de Nancy, vous garantit la meilleure offre tarifaire, la création d'allotements dédiés à votre évènement et, pour vos invités, un service de bagagerie 24h/24, une connexion Wi-Fi gratuite et des cadeaux d'accueil dans les chambres, dont le magazine annuel Nancy Tourisme.

► Table : l'offre Affaires se développe

Autour de leur fédération professionnelle ou à titre individuel, les restaurateurs, sous l'impulsion du Bureau de l'évènementiel, structurent leurs offres "affaires" : menu, tarif unique, horaires calés à vos évènements, etc.

A NETWORK OF INDUSTRY PROFESSIONALS AND EXPERTISE

► The Hotel Agreement

Nancy Tourism & Events and the Nancy Hotel Club have signed an agreement that guarantees you the best deals, creates custom allotments for your event and offers guest amenities like a 24-hour left luggage service, free Wi-Fi, and a welcome gift in every room that including *Nancy Tourisme* magazine.

► Restaurants gearing up for corporate clients

The Convention Bureau spearheaded a Business Dining programme with restaurant owners and trade groups to offer special deals like fixed-price menus and convenient service times tailored for your events...

UN PROCESS SIMPLE POUR PLUS D'EFFICACITÉ / SIMPLICITY MEANS GREATER EFFICIENCY

- Réservation hôtelière sans frais
Free hotel booking service
- Édition de rooming list
Room list posting
- Mini site charté
Mini-site
- Gestion des inscriptions
Registration management
- Cadeaux / Gifts
- Visites guidées
Guided tours
- Etc.

Envoi
de votre cahier des charges
You send
your list of requirements

Notre recommandation
formalisée
We recommend
a formal proposal

Repérage des lieux
Visite de la ville, des hôtels, etc.
Scouting mission
Tour of the city, hotels, etc.

Suivi
Tracking

events made easy !

Sélection
des lieux, hôtels et autres prestations
Select
locations, hotels and other needs



Validation
du contrat avec les différents partenaires
Confirm
the contract with all service providers



**AVEC NANCY TOURISME & ÉVÈNEMENTS,
LIBÉREZ-VOUS DU TEMPS !**
NANCY TOURISM & EVENTS FREES UP YOUR TIME!

21.

events made easy
in Nancy

**UN ATOUT:
L'OFFICE DE TOURISME
A KEY ADVANTAGE:
THE OFFICE OF TOURISM**

Le Bureau de l'évènementiel s'appuie sur l'expertise de l'Office de Tourisme et de ses équipes pour orchestrer des visites (guidées ou non) avec ses guides multilingues (allemand, anglais, chinois, espagnol, italien, néerlandais, etc.), proposer des chasses au trésor ou toute autre activité culturelle ou ludique. Sa boutique in situ propose principalement des produits artisanaux et locaux qui répondront judicieusement à vos demandes de cadeaux d'accueil.

Backed by the Office of Tourism's expertise, the Convention Bureau and its teams can arrange guided or self-led tours given by multilingual guides in languages like German, English, Chinese, Spanish, Italian and Dutch plus they can organise treasure hunts and a whole range of cultural and fun-filled side trips.

Find a wide selection of local and handmade products at its gift shop. The Office of Tourism helps us make the right choices when it comes to your requirements and your budget.



**UN ÉCHANGE PRIVILÉGIÉ
AVEC VOUS
WE ARE YOUR MAIN CONTACT**

Comment se déroule le contact avec le Bureau de l'évènementiel ? Derrière cet intitulé, une équipe spécialiste de la destination est à votre écoute. Trois questions à Virginie, en charge des relations avec les agences et les entreprises.

Un organisme vous sollicite pour un forum avec pour seule information le nombre de participants. Comment l'orientez-vous ?

Je dirais qu'une jauge de participants est un bon début pour commencer notre démarche de conseil. Pas à pas, nous allons élaborer avec notre client une prestation répondant à son cahier des charges et adaptée à son budget.

Quels services pouvez-vous proposer ?

Nous disposons d'un catalogue très diversifié. Nous pouvons, par exemple, gérer intégralement les inscriptions à un évènement, créer un site internet temporaire aux couleurs de la manifestation ou encore proposer une sélection de cadeaux de bienvenue pour des congressistes. Notre service de réservation hôtelière sans frais est également un plus qui distingue le Bureau de l'évènementiel.

Et du côté des programmes de découverte de la ville ?

Visite de musée, rallye dans la ville, dégustation de vins... tout est imaginable, et nos programmes suivent l'évolution des saisons, des attentes et des modes. Nous construisons des programmes personnalisés. Nous organisons, par exemple, des visites apéritives autour du vin de la région (Côtes de Toul, principalement du Pinot noir), de la charcuterie et du fromage lorrains affinés sur place, mais aussi des promenades dans Nancy à la découverte du patrimoine Art Nouveau et du design.

How does your interaction work with the Convention Bureau? Behind the name is a team of destination specialists at your service. We interviewed Virginie, an agency and business relations manager.

Let's say an organisation calls you about holding a forum and all they have is the number of attendees. What do you advise them?

I would tell them that the number of attendees is a good start for us to begin the consultation process. Then we'll work with our customer step by step to develop a plan that meets their requirements and fits their budget.

What services could you offer?

We have a very extensive selection of services. For example, we can manage an event's registrations from start to finish, create a temporary website designed in the event's colours and even suggest a range of welcome gifts for people attending the convention. Our free hotel booking service is also an advantage that makes the Convention Bureau unique.

What about the city's discovery programmes?

We have museum tours, city discovery trips, wine tastings- you name it. Our programmes stay in tune with the seasons, what people want and the latest trends. We design personalised programmes. For example, we organise tours to discover regional wines (Côtes de Toul, mostly Pinot Noir) and the meats and cheeses of Lorraine that are aged onsite, as well as walks around Nancy to learn about our rich heritage of Art Nouveau and design.

*Une simple question ? Une demande précise ?
Un cahier des charges ou un appel d'offres ?
Nous vous aidons pour que la réussite de votre évènement soit aussi celle de notre ville !
Have a quick question or special request?
A list of specifications or a call for tenders?
Help is on hand so that together we can ensure the success of your event.*

 *Wir sprechen Deutsch*
 *We spreken Nederlands*

→ **bureau@nancy-tourisme.fr**
+33 (0) 3 83 35 90 09

22. events made easy in Nancy*



Les nombreux partenaires du Bureau de l'évènementiel vous permettront d'organiser tout type d'évènement. Pour faciliter vos démarches, vous apporter un conseil ou pour toute question, nous sommes à votre disposition !

Contactez-nous au
+33 (0) 3 83 35 90 09.

The Convention Bureau works with a wide range of partners who can help you plan any kind of event. We are here to make the process easier, give you some advice or answer any question!

Contact us:
+33 (0) 3 83 35 90 09.



EN UN CLIN D'ŒIL
AT A GLANCE



Réunion



Cocktail



Lieu remarquable
ou insolite



Hébergement



Restaurant



Jardin



Service
traiteur



WIFI



Internet
haut débit



Air
conditionné



Parking bus



Stationnement
payant



Accès
transports
en commun



Accès
handicapés



Malvoyants

* L'évènementiel, c'est facile à Nancy !



**SALLES DE RÉUNION
ET DE RÉCEPTION**
MEETING FACILITIES
AND EVENT VENUES

Capacité > 50 participants
Capacity > 50 people

- 25 / À la Kart 1
- 25 / Brasserie L'Excelsior 2
- 26 / Centre de Congrès Prouvé 3
- 26 / Parc Expo 4
- 27 / Chambre de Commerce
et d'Industrie
de Meurthe-et-Moselle 5
- 27 / Château d'Art-sur-Meurthe 6
- 28 / Domaine de l'Asnée 7
- 28 / Espace Chaudeau 8
- 29 / Hôtel Ibis Styles
Nancy-Sud Houdemont 9
- 29 / Hôtel-Restaurant Ariane 10
- 30 / Hôtel-Restaurant Cottage 11
- 30 / Hôtel-Restaurant Ibis
Nancy-Brabois 12
- 31 / Hôtel-Restaurant Novotel
Nancy-Ouest 13
- 31 / Hôtel-Restaurant Park Inn 14
- 32 / Kinopolis 15
- 32 / L'Autre Canal 16
- 33 / Le Clos Jeannon 17
- 33 / Musée des Beaux-Arts 18
- 34 / Muséum-Aquarium 19
- 34 / Stade Marcel Picot 20
- 35 / Zénith 21

Capacité < 50 participants
Capacity < 50 people

- 35 / Hôtel d'Haussonville 22
- 36 / Hôtel des Prélats 23
- 36 / Hôtel Ibis Nancy
Centre Gare et Congrès 24
- 37 / Hôtel-Restaurant Campanile
Nancy-Est Essey 25
- 37 / L'Impromptu 26
- 38 / La Maison de Myon 27
- 38 / La Villa 1901 28



HÉBERGEMENTS
ACCOMMODATIONS



SERVICES

- Locations de voitures**
- 42 / VCP - Votre chauffeur privé 1
- Animations & Incentive**
- 43 / @Cimage 2
 - 43 / Happy Moov 3
 - 43 / Le Petit Train Touristique 4
 - 43 / One to Team 5
 - 43 / Pistes de jeux 6
 - 43 / SG Organisation 7
- Prestations techniques**
- 44 / ABC Location 8
 - 44 / Alpha Service 9
 - 44 / Auvitec Région Est 10
- Traiteurs
et produits gastronomiques**
- 44 / Batt Chocolats 11
 - 44 / Culinarian 12
 - 44 / La Maison de la Mirabelle 13
 - 45 / La Maison des Sœurs Macarons 14
 - 45 / Lorraine Réception 15
 - 45 / Marcotullio Réceptions 16
- Autres services**
- 45 / MisKiki Création 17
 - 45 / Nova Câmbios France 18
 - 45 / Studio Photo Michel Leclercq 19



RESTAURANTS

- 47 / Brasserie des
Deux Hémisphères 1
- 47 / La Cantine des Grands 2
- 47 / Le Bistrot de Gilles 3
- 47 / Le Capri 4
- 48 / Le Capu 5
- 48 / Les Pissenlits 6
- 48 / Vins et Tartines 7



© Centre Prouvé - Grand Nancy Congrès & Événements



Bar



Terrasse
Balcon



Ascenseur



Parking auto



Déficients
auditifs



Patrimoine
remarquable

SALLES DE RÉUNION ET DE RÉCEPTION



DES LIEUX PRESTIGIEUX HIGH-PROFILE VENUES

- Pour compléter notre offre de salles de réunion et de réception, nous avons la possibilité de vous faire ouvrir des lieux prestigieux qui feront de vos événements des moments inoubliables : l'Opéra, le Musée des Beaux-Arts, le Grand Salon de l'Hôtel de ville, les salle et galerie Poirel, etc. N'hésitez pas à contacter le Bureau de l'évènementiel au +33 (0) 3 83 35 90 09.

To top off our meeting and reception room offering, we can give you access to high-profile venues that make your events an unforgettable experience, like the Opera House, the Musée des Beaux-Arts, the Grand Salon at City Hall (Stanislas Palace), and the Poirel event space and gallery.

Do not hesitate to contact the Convention Bureau on +33 (0) 3 83 35 90 09.



Le Grand Salon de l'Hôtel de Ville de Nancy
The Grand Salon at Nancy City Hall



3

CENTRE DE CONGRÈS PROUVÉ

1, place de la République - CS 60663 - 54063 NANCY CEDEX
 TEL : +33 (0)3 83 30 80 00 - FAX : +33 (0)3 83 36 81 97
 tbd@grandnancy-congresetevenements.com
 www.grandnancy-congresetevenements.com



- ▶ Équipé d'un hall d'exposition de 3 000 m², de 2 auditoriums (850 et 300 fauteuils), de 13 salles de réunion dotées de cabines de traduction simultanée, d'un espace réceptif panoramique recevant jusqu'à 1 200 couverts et d'un parking public en sous-sol de 455 places, il est le cadre idéal pour l'organisation et l'accueil de tout type de manifestation.
- ▶ The centre offers an exhibition space of 3,000 m², 2 auditoriums (850 and 300 seats), a panoramic reception space seating up to 1,200 guests, 13 committee rooms, a 455-space public car park, different foyer areas and the latest technology to optimize the impact of your events, interact with your audience and enable the widest coverage via networks.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|-----------------------------|----------------|-----------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Hall exposition 1 | 1200 | 6,15 | O | - | - | 800 | - | 1200 |
| Hall exposition 2 | 1200 | 6,15 | O | - | 870 | 800 | - | 1200 |
| Hall polyvalent 3 | 600 | 2,75/5,95 | J | - | - | - | - | 600 |
| Amphithéâtre 850 | 705 | | B | - | 850 | - | - | - |
| Foyer 850 | 703 | 6,05/3,55 | J | - | - | - | - | 900 |
| Espace Belvédère | 54 | 2,5 | - | - | - | - | - | 40 |
| Amphithéâtre 300 | 361 | - | B | - | 300 | - | - | - |
| Foyer 300 | 270 | - | J | - | - | - | - | 300 |
| Salle commission 101 | 98 | 3,7 | O | 31 | 80 | 55 | - | - |
| Salle commission 102 | 82 | 3,7 | O | 26 | 80 | 48 | - | - |
| Salle commission 103 | 85 | 3,7 | O | 26 | 78 | 50 | - | - |
| Salle commission 104 | 97 | 3,7 | O | 32 | 80 | 55 | - | - |
| Salle commission 105 | 83 | 3,7 | O | 30 | 78 | 50 | - | - |
| Salle commission 106 | 94 | 3,7 | O | 32 | 80 | 55 | - | - |
| Espace salon 100 | 108 | 5,95 | J | - | - | - | - | 100 |
| Salle de conseil 107 | 34 | 3,7 | J/O | - | 29 | - | - | - |
| Bureau Président | 17 | 3,7 | J | - | - | - | - | - |
| Espace salon 200 | 290 | 5,95 | J | - | - | - | - | 250 |
| Salle commission 201 | 177 | 5,95 | J/O | 52 | 156 | 108 | - | - |
| Salle commission 202 | 89 | 3,7 | O | 32 | 80 | 55 | - | - |
| Salle commission 203 | 89 | 3,7 | O | 32 | 80 | 55 | - | - |
| Salle commission 204 | 89 | 3,7 | O | 32 | 80 | 55 | - | - |
| Salle commission 205 | 89 | 3,7 | O | 32 | 80 | 55 | - | - |
| Salle commission 206 | 55 | 3,7 | O | - | 39 | 36 | - | - |
| Espace réceptif panoramique | 1160 | 3,30/6,05 | J | - | - | - | 1200 | 860 |
| Espace réceptif mezzanine | 408 | 3,05 | O | - | - | - | 400 | 340 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.

4



PARC EXPO

12, route de Mirecourt - 54500 VANDŒUVRE-LÈS-NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 30 80 00 - FAX : +33 (0)3 83 36 81 97
 tbd@grandnancy-congresetevenements.com
 www.grandnancy-congresetevenements.com



- ▶ Lieu d'accueil de salons professionnels et grand public et de manifestations privées sur mesure, le Parc Expo de Nancy est une infrastructure équipée pour accueillir des évènements aux formats variés. Il offre 30 000 m² d'espaces répartis en 8 halls comprenant des espaces d'exposition, salles, bureaux, espaces réceptifs et 12 000 m² de terrasses extérieures. L'équipe de Grand Nancy Congrès & Évènements met tout en œuvre pour envisager avec vous la configuration la plus appropriée et garantir ainsi la réussite de votre évènement.
- ▶ The Parc Expo – Nancy exhibition centre is a multipurpose space which allows to host all kinds of events from trade fairs to tailor-made events. It offers a surface area of 30,000m² including meeting rooms, offices, exhibition space and catering area divided into 8 halls and outdoor terraces. The Grand Nancy Congrès & Evenements's team will make every effort to provide the most appropriate solutions ensuring the success of your event.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|-----------------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Espace Jacques Baudot | 120 | - | J/O | 30 | 90 | - | - | 120 |
| Salles 1 à 6 | 50 à 70 | - | J/O | - | 50 | - | - | - |
| Hall A | 6 500 | - | - | - | - | - | - | - |
| Hall B | 5 400 | - | - | - | - | - | - | - |
| Hall C | 4 000 | - | - | - | - | - | - | - |
| Hall E | 2 000 | - | - | - | - | - | - | - |
| Hall G | 3 500 | - | - | - | - | - | - | - |
| Hall H | 2 500 | - | - | - | - | - | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.

5



CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE MEURTHE-ET-MOSELLE

53, rue Stanislas - 54000 NANCY

TEL : +33 (0)3 83 85 54 31

communication@nancy.cci.fr

www.nancy.cci.fr



- ▶ La Chambre de Commerce et d'Industrie de Meurthe-et-Moselle est idéalement localisée au centre de Nancy à proximité de la gare et de la place Stanislas. L'établissement propose aux entreprises différents espaces qui peuvent accueillir des réunions professionnelles, conférences ou conseils d'administration.

Découvrez un lieu d'exception pour vos événements professionnels et vos réceptions, un établissement du patrimoine de l'École de Nancy.

Info : Aucune activité commerciale n'est autorisée à l'intérieur de la Chambre de Commerce.

- ▶ The Chamber of Commerce and Industry of Meurthe-et-Moselle is ideally located in the city center of Nancy near from the Station and place Stanislas. The establishment propose to businesses different rooms that can accommodate business meetings, conference or board meetings.

Discover an exceptional place for your professional events, an establishment with heritage of "Ecole de Nancy".

Info : No commercial activity is authorized inside the Chamber of Commerce.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|-------------------|----------------|---------|-----------|-----|---------|--------|---------|----------|
| Salle des séances | 240 | - | J/O | oui | oui | oui | oui | oui |
| Salle Jean Lamour | 70 | - | J | - | oui | oui | - | - |
| Salle à manger | 47 | - | - | - | - | - | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.

6



CHÂTEAU D'ART-SUR-MEURTHE

1, rue des Frères Marianistes - 54510 ART-SUR-MEURTHE

TEL : +33 (0)3 83 35 93 90 - FAX : +33 (0)3 83 35 01 19

contact@marcotullio.fr

www.chateau-artsurmeurthe.com



- ▶ Cette gentilhommière du XVIII^e siècle se prête parfaitement à la réalisation de prestations personnalisées et adaptées à l'image de votre entreprise. Les salles du château peuvent être aménagées à votre convenance en salles de réunion, de banquet ou encore salles de conférence. Quoi de plus productif qu'une réunion de travail suivie d'un déjeuner dans le jardin près de l'étang pour profiter des beaux jours ?

Nos forfaits séminaires comprennent la location des locaux, un café d'accueil avec viennoiseries, les pauses et le déjeuner.

N'hésitez pas à nous consulter pour découvrir le cadre et échanger sur vos éventuels projets événementiels !

- ▶ This small manor from the XVIII century will be a perfect location for your next event. This venue can accommodate your corporate reception. Each room of this manor can be arrange into a banquet hall or a conference room. What's more productive than a professional meeting followed by a lunch in the garden next to the lake to enjoy warm weather?

Our package includes the venue's rental, a welcome drink and sweet pastries, a coffee break and a lunch. Please, don't hesitate to contact us for further inquiries about your next event.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|------------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Grand Vatel | 50 | 4 | J/O | 23 | 60 | 15 | 42 | 60 |
| Salon des frères | 40 | 4 | J/O | 15 | 40 | 10 | 40 | 50 |
| Petit Vatel | 20,8 | 4 | J/O | 9 | 20 | 6 | 20 | 20 |
| Grand Hall | 40 | 4 | J/O | 15 | 60 | 12 | 40 | 55 |
| Vatel Enfants | 27 | 4 | J/O | 9 | 25 | 6 | 20 | 30 |
| Hall Jean Lamour | 45 | 4 | J/O | - | - | - | - | 45 |
| Salon des arts | 33 | 4 | J/O | 15 | 35 | 8 | 32 | 40 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



DOMAINE DE L'ASNÉE

11, rue de Laxou - 54600 VILLERS-LÈS-NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 27 61 05 - FAX : +33 (0)3 83 90 35 19
 paolacuccuru@domaine-asnee.fr
 www.domaineasnee.com



- ▶ Situé sur les coteaux de Nancy, le Domaine de l'Asnée intègre un centre de congrès, réunions, séminaires, conférences... Il accueille les entreprises et les associations, pour toutes leurs manifestations, dans un cadre alliant calme et verdure. La proximité du centre historique et culturel de Nancy en fait un lieu privilégié. 1 auditorium de 370 places, high-tech et confortable, 13 salles équipées de 12 à 250 places, la restauration adaptée à la demande ainsi que l'hébergement dans les 16 chambres constituent, avec le WiFi et les 300 places de parking dans le parc de 9 hectares, des atouts pour garantir la réussite de votre évènement.
- ▶ Standing on the hillside over Nancy, the Domaine de l'Asnée offers a serene setting for companies and associations to hold meetings and conferences. A unique location near Nancy's cultural and historical center, Domaine de l'Asnée is a 370-seat, high-tech auditorium. It has 13 fully equipped meeting rooms which can accommodate from 12 to 250 people, a customized dining experience, 16 guest rooms, Wi Fi and 300 parking spaces in a beautiful green 9-hectare park, making it the perfect location for a successful event.

| Salons / Rooms | m² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|-----|---------|-----------|----|----------------------------------|--------|----------|----------|
| La Croisée | 300 | 7 | B | | Auditorium / Amphi de 370 sièges | | | |
| Rome | 170 | 3,10 | J/O | - | 250 | 160 | 100 | - |
| Assise | 140 | 3,10 | J/O | - | 90 | 78 | - | - |
| Jérusalem | 100 | 3,10 | J/O | 40 | 60 | - | - | - |
| Verdun | 100 | 3,10 | J/O | 40 | 50 | - | - | - |
| Washington | 64 | 3,10 | J/O | 32 | 32 | - | - | - |
| Calcutta | 77 | 3,10 | J/O | 30 | 40 | - | - | - |
| Paris | 77 | 3,10 | J/O | 30 | 40 | - | - | - |
| Berlin | 43 | 3,10 | J/O | 24 | 24 | - | - | - |
| New York | 43 | 3,10 | J/O | 24 | 24 | - | - | - |
| Rio | 38 | 3,10 | J/O | 16 | 16 | - | - | - |
| Delhi | 24 | 3,10 | J | 12 | 12 | - | - | - |
| Le Cap | 24 | 3,10 | J | 12 | 12 | - | - | - |
| Sion | 33 | 3,10 | J | 12 | 12 | - | - | - |
| Grand hall | 350 | 3,10 | - | - | - | - | - | 450 |
| 2 restaurants | | 3,10 | - | - | - | - | 120 + 80 | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



ESPACE CHAUDEAU

1, rond-point Chaudeau - 54710 LUDRES
 TEL : +33 (0)3 83 20 19 96 - FAX : +33 (0)3 83 20 19 91
 fthomas.chaudeau@numericable.fr
 www.ludres.com



- ▶ L'Espace Chaudeau est la salle de spectacles de Ludres (Grand Nancy) au sud de l'agglomération. Très facilement accessible par autoroute et avec de grands parkings gratuits, cette salle récente est entièrement modulable grâce, entre autres, à un gradin mobile. Elle peut accueillir jusqu'à 1 500 personnes dans une configuration assis/debout. Dotée d'une cuisine moderne, elle permet à tout traiteur de travailler dans les meilleures conditions.
- ▶ At about 7km in the south of Nancy centre, Espace CHAUDEAU is easily accessible by motorways and offers large free car parks. This recent show hall authorizes up to 1,500 participants in a configuration sit / stand. Its movable bleachers -500 seats- allow to adjust the space to many types of events. Its well equipped kitchen makes catering easy.

| Salons / Rooms | m² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|--------------------|-------|---------|-----------|---|---------|--------|---------|----------|
| Salle de spectacle | 1 200 | 8 | B | - | - | - | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



HÔTEL IBIS STYLES NANCY-SUD HOUEMONT

8, allée de la Genelière - 54180 HOUEMONT
 TEL : +33 (0)3 83 56 10 25 - FAX : +33 (0)3 83 57 62 20
 h0408@accor.com
 www.ibis.com



- ▶ L'hôtel Ibis Styles Nancy-Sud est situé dans la zone d'activités d'HouDEMONT, à la croisée des autoroutes Metz-Paris-Strasbourg. Localisation idéale lors d'un voyage d'affaires à Nancy. Plus de 250 m² de salles de réunion à la lumière du jour pour vos séminaires ou banquets. Le restaurant propose une cuisine moderne, variée et équilibrée. 86 chambres spacieuses et climatisées, bar, piscine extérieure dans un parc arboré et parking privé gratuit sont à votre disposition.
- ▶ The Ibis Styles Nancy-Sud hotel is located in the HouDEMONT business park at the crossroads of the Metz-Strasbourg-Paris motorways. It is the perfect location for a business trip to Nancy, with over 250m² of meeting rooms filled with natural light for your meetings or banquets. The restaurant offers modern, balanced and varied cuisine. There are 86 spacious, air-conditioned rooms available, as well as a bar, an outdoor swimming pool surrounded by trees and private parking.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|---|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Annabelle | 20 | 2,80 | J/O | 10 | 20 | 12 | 10 | 20 |
| Cécilia | 20 | 2,80 | J/O | 10 | 20 | 12 | 10 | 20 |
| Deborah | 40 | 2,80 | J/O | 10 | 40 | 25 | 20 | 40 |
| Gisèle | 80 | 3 | J/O | 35 | 80 | 55 | 50 | 80 |
| Hyacinte | 80 | 3 | J/O | 35 | 80 | 55 | 50 | 80 |
| Éloïse | 28 | 2,80 | J/O | 12 | 25 | 15 | 12 | 25 |
| Fabienne | 28 | 2,80 | J/O | 12 | 25 | 15 | 12 | 25 |
| Annabelle + Barbara | 40 | 2,80 | J/O | 15 | 40 | 25 | 20 | 40 |
| Annabelle + Barbara + Cécilia | 60 | 2,80 | J/O | 20 | 60 | 45 | 30 | 60 |
| Annabelle + Barbara + Cécilia + Deborah | 100 | 2,80 | J/O | 50 | 100 | 85 | 60 | 110 |
| Gisèle + Hyacinte | 160 | 3 | J/O | 45 | 150 | 110 | 100 | 160 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



HÔTEL-RESTAURANT ARIANE

10, rue de la Saône - 54520 LAXOU
 TEL : +33 (0)3 83 98 37 10 - FAX : +33 (0)3 83 96 43 26
 contact@ariane-hotel.com
 www.ariane-hotel.com



- ▶ L'hôtel-restaurant Ariane est situé à l'ouest de Nancy, facile d'accès, à proximité du carrefour des grands axes routiers venant de Paris, Épinal, Dijon ou Metz, à 9 minutes du centre-ville et de la gare. Arrêt de bus en face de l'hôtel. 100 chambres de 24 m² identiques, toutes avec lit double et lit supplémentaire, TV écran plat 82 cm, coffre-fort individuel, bureau avec prise modem, salle de bains avec baignoire, wc et sèche-cheveux. 450 m² de salles à disposition pour vos réunions de 2 à 190 personnes.
- ▶ Ariane Hôtel-Restaurant is on the West of Nancy, easily accessible near the crossroads of the road main trunk roads coming from Paris, Epinal, Dijon or Metz, in 9 minutes of the city center and the station, bus Stop in front of the hotel. 100 rooms of 24 m², all with a double bed and one bed additional, TV bed flat screen 82 cm, individual safe, desk grip modem, bathroom with WC bathtub and hairdryer. Free closed parking (120 places), 450 m² for your meetings (2 to 190 people).

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|--------------------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Salons 1 et 2 | 45 | 2,90 | J/O | 20 | 40 | 30 | - | - |
| Salons 3 et 4 | 45 | 2,90 | J/O | 20 | 40 | 30 | - | - |
| Salon 5 | 80 | 2,90 | J/O | 30 | 70 | 40 | - | - |
| Salons 1, 2, 3, 4 et 5 | 170 | 2,90 | J/O | - | - | - | - | 150 |
| Apollo | 57 | 2,70 | J/O | 25 | 60 | 30 | 35 | 45 |
| Hermès | 117 | 3,35 | J/O | 49 | 120 | 60 | 55 | 100 |
| Skylab | 57 | 2,70 | J/O | 20 | 49 | 20 | 40 | 45 |
| Apollo + Hermès + Skylab | 231 | - | J/O | - | 190 | - | 180 | 190 |
| 231B | 23 | - | J/O | - | - | - | - | - |
| 281B | 23 | - | J/O | - | - | - | - | - |
| Mars | 10 | - | B | - | - | - | - | - |
| Ariane | 11 | - | B | - | - | - | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



HÔTEL-RESTAURANT COTTAGE

4, allée de Bourgogne - 54500 VANDŒUVRE-LÈS-NANCY
TEL : +33 (0)3 83 44 69 00 - FAX : +33 (0)3 83 44 06 14
contact@cottagenancy.com
www.cottagenancy.com



- ▶ Situé à seulement 5 km de Nancy, l'hôtel-restaurant Cottage vous accueille tout au long de l'année dans ses 64 chambres. Appartenant à la famille Mengin et dirigé par Olivier Leroy, collaborateur de confiance et de longue date, l'hôtel est certifié Hotelcert et est labellisé Qualité Tourisme. Cet établissement 3 étoiles propose un restaurant, ainsi que plusieurs salons pour organiser réceptions et banquets. Son emplacement à proximité des transports en commun de Nancy en fait un point de départ idéal pour visiter la cité des Ducs de Lorraine.
- ▶ Located just 5 km away from Nancy, the Cottage hotel-restaurant welcomes you to its 64 rooms all year round. Owned by the Mengin family, the hotel has received a "Hotelcert" certification and a "Qualité Tourisme" award. This 3-star establishment offers a restaurant and several lounges, in which receptions and dinners can be organized. Its location, near the Nancy public transportation network, makes it an ideal starting point to discover the city of the Dukes of Lorraine.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Acacia | 50 | 3 | J | 24 | 50 | 20 | - | 80 |
| Marronnier | 22,5 | 3 | J | 8 | 14 | 10 | - | 15 |
| Peuplier | 39 | 2,95 | J | 20 | 40 | 20 | 20 | 30 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



HÔTEL-RESTAURANT IBIS NANCY-BRABOIS

2, allée de Bourgogne - 54500 VANDŒUVRE-LÈS-NANCY
TEL : +33 (0)3 83 44 55 77 - FAX : +33 (0)3 83 44 21 44
h1584-gm@accor.com
www.ibis.com



- ▶ L'hôtel-restaurant Ibis Nancy-Brabois se situe à Vandœuvre-lès-Nancy, dans un cadre verdoyant, au cœur du Technopôle, à 15 min du centre ville de Nancy et de la place Stanislas (direct par le tramway ligne A). Face au CHU, à l'INRS et à l'INPL, proche du CNRS et de la faculté de médecine, l'hôtel dispose de 68 chambres climatisées, un restaurant Ibis Kitchen, une terrasse, un bar, et de plus de 100 m² de salles de réunion pour vos séminaires et conférences, cocktails et manifestations familiales. Parking privé gratuit.
- ▶ The Ibis Nancy-Brabois hotel is located in Vandœuvre-lès-Nancy, surrounded by nature, in the middle of the business centre of Brabois. It is fifteen minutes away from the city center and the famous place Stanislas by tram (line A). Situated opposite the CHU, the INRS and the INPL and near the CNRS and the university's faculty of medicine, this hotel has 68 air-conditioned rooms, an Ibis Kitchen restaurant, a terrace, a bar, and more than 100m² of events rooms for your meetings and conferences, cocktail parties and family events. Free, private parking also available.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|-------------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Longchamp | 40 | 2,60 | J/O | 20 | 40 | 25 | 20 | 40 |
| Chantilly | 37 | 2,60 | J/O | 15 | 35 | 16 | 15 | 35 |
| Auteuil | 29 | 2,60 | J/O | 10 | 30 | 12 | 10 | 30 |
| Chantilly+Auteuil | 66 | 2,60 | J/O | 30 | 70 | 35 | 30 | 70 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



HÔTEL-RESTAURANT NOVOTEL NANCY-OUEST

2, rue du Vair - 54520 LAXOU

TEL : +33 (0)3 83 93 45 45 - FAX : +33 (0)3 83 98 57 07

anaelle.enclos@accor.com

www.novotel.com



- ▶ Novotel Nancy-Ouest est un hôtel 4 étoiles, situé en périphérie de Nancy, très facile d'accès depuis les principaux axes routiers et à 10 minutes du centre ville de Nancy. Il dispose de 119 chambres confortables, au design moderne, et offre tous les services adaptés au tourisme d'affaires. Offres restauration en fonction de vos besoins. Le Novotel Café et sa terrasse, où nous vous accueillons pour le petit déjeuner, le déjeuner et le dîner. Le Gourmet Bar, bar-restaurant où vous dégusterez des burgers dans une ambiance décontractée. Service banquetting pour la restauration des groupes, séminaires, congrès. Salles de réunion, modulables, équipées de matériel haute technologie, pouvant accueillir jusqu'à 150 personnes. Parking privé.
- ▶ Novotel Nancy-Ouest is a 4 star hotel situated in the outskirts of Nancy. It is very easily accessible from the main motorways and is just 10 minutes from Nancy city centre. It has 119 comfortable rooms with a modern design and offers all the necessary services required for business travel. Catering options depending on your needs. The Novotel Café and Terrace which welcomes you for breakfast, lunch and dinner. The Gourmet Bar, a bar and restaurant where you can enjoy a burger in a relaxed atmosphere. Banquet service available for groups, meetings, conferences, etc. Our versatile meeting rooms equipped with the latest technology can accommodate up to 150 people. Private parking.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Daum | 30 | - | J | 8 | - | - | - | - |
| Poincaré | 23 | - | J | 5 | - | - | - | - |
| Baccarat | 23 | - | J | 5 | - | - | 10 | - |
| Lyautey | 44 | - | J | 10 | - | - | 15 | - |
| Stanislas | 96 | - | J | 25 | 60 | 30 | 45 | 80 |
| Gallé - Lamour | 96 | - | J | 25 | 60 | 30 | 45 | 80 |
| Héré | 48 | - | J | 18 | 30 | 15 | 20 | 40 |
| Callot | 48 | - | J | 18 | 30 | 15 | 20 | 40 |
| Grand Stan | 288 | - | J | - | 200 | 120 | 150 | 250 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



HÔTEL-RESTAURANT PARK INN

11, rue Raymond Poincaré - 54000 NANCY

TEL : +33 (0)3 83 39 75 75 - FAX : +33 (0)3 83 32 78 17

info.nancy@rezidorparkinn.com

www.parkinn.fr/hotel-nancy



- ▶ La situation de l'hôtel-restaurant Park Inn Nancy en fait un lieu privilégié des rencontres de la vie locale. Nous mettons à votre disposition 192 chambres entièrement équipées, classées en 2 niveaux de confort, afin de répondre à chacune de vos exigences, un restaurant et un bar. L'hôtel dispose de 7 salons modulables pouvant accueillir de 10 à 200 personnes, dont 2 panoramiques situés au 8^e étage. 540 m² pour vos séminaires, conférences et repas professionnels ou privés.
- ▶ A five minutes' walk from the convention centre and the famous place Stanislas, the Park Inn hotel-restaurant is THE special place to meet local people. At the Park Inn 192 rooms are at your disposal, they are fully equipped and come in two types: Standard classic rooms and business rooms, one restaurant and one bar. The Park Inn hotel-restaurant offers 7 adjustable meeting rooms seating from 10 up to 200 delegates. Two of them 540 sq.m/5382 sq ft on the 8th floor of the hotel offer a panoramic view over the city. They can accommodate your guests whether for business meetings, conferences, professional or private dinners.

| Salons / Rooms | m ² | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|--|----------------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Daum | 80 | B | 40 | 100 | 50 | 60 | 100 |
| Gallé | 60 | B | 30 | 60 | 30 | 40 | 60 |
| Majorelle | 60 | B | 30 | 60 | 30 | 40 | 60 |
| Ombelles | 30 | B | 15 | 25 | 15 | 0 | 0 |
| Mirabelle | 30 | J/O | 15 | 25 | 15 | 0 | 0 |
| Alsace | 65 | J/O | 25 | 50 | 30 | 0 | 30 |
| Lorraine | 110 | J/O | 40 | 70 | 50 | 0 | 50 |
| Art Nouveau (Daum + Gallé + Majorelle) | 200 | B | 75 | 200 | 120 | 165 | 200 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



KINEPOLIS

3, rue Victor - 54000 NANCY

TEL : +33 (0)3 83 17 13 47 - FAX : +33 (0)3 83 17 13 45

cpratmarty@kinopolis.com

www.kinopolis.biz



- Kinopolis Nancy est un lieu unique alliant originalité et fonctionnalité. Situé à quelques minutes du centre-ville, notre cinéma est l'endroit idéal pour organiser toutes vos manifestations professionnelles : séminaires, conventions, assemblées générales, mais aussi cocktails et projections privées. Avec une infrastructure adaptée, un équipement technologique performant et une parfaite accessibilité, Kinopolis met à votre disposition ses 10 salles de type théâtre au confort absolu et ses 4 espaces réceptifs. La réussite d'un évènement se jouant aussi en coulisse, notre équipe de spécialistes vous apporte des solutions sur mesure et vous accompagne tout au long de votre projet.
- Kinopolis Nancy is a unique venue made of originality and functionality. Located a few minutes from the city center, our movie theatre is the perfect venue for all corporate events: seminars, conventions, general meetings, but also cocktails and private screenings. With the right venue, an efficient technological equipment and perfect accessibility, Kinopolis offers 10 comfortable rooms -movie theater- and 4 reception areas. The success is also a question of providing the right answer. Our team of specialists advise you with customized solutions throughout your entire event.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|--|----------------|---------|-----------|---|---------|--------|---------|----------|
| Salles 2 et 4 | 200 | - | B | - | 139 | - | - | - |
| Salles 5, 6, 7 et 8 | 330 | - | B | - | 204 | - | - | - |
| Salles 3, 9 et 10 | 500 | - | B | - | 332 | - | - | - |
| Salle 1 | 750 | - | B | - | 490 | - | - | - |
| Espace réceptif Sunset | 30 | - | B | - | - | - | - | 40 |
| Espace réceptif Lounge | 60 | - | B | - | - | - | - | 70 |
| Espace réceptif Lumière | 218 | - | B | - | - | - | 200 | 400 |
| Espace réceptif foyer (Lumière+Lounge) | 380 | - | B | - | - | - | 400 | 700 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



L'AUTRE CANAL

45, boulevard d'Austrasie - 54000 NANCY

TEL : +33 (0)3 83 38 44 88 - FAX : +33 (0)3 83 38 44 99

direction@lautrecanalnancy.fr

www.lautrecanalnancy.fr



- L'Autre Canal, équipement inauguré en 2007, est un espace de concert et de création. Le lieu comprend deux salles de spectacle entièrement équipées et aménageables offrant une infinité de configurations possibles : une petite salle appelée "club" et une grande salle. En outre, L'Autre Canal dispose d'équipements facilitant l'accueil du public, notamment un bar situé dans un vaste hall d'entrée, une salle de réunion et un vestiaire. Au-delà de ses missions prioritaires autour du projet artistique, L'Autre Canal est très apprécié pour des usages "décalés" : réceptions, séminaires, réunions, etc.
- The Autre Canal, a facility inaugurated in 2007, is a venue for concerts and creative events. The venue comprises two fully-equipped, flexible events halls which can be set up in an infinite number of different ways: a small room called the "club room" and a large hall. In addition, the Autre Canal boasts facilities suitable for welcoming the public, notably, a bar situated in a vast entrance hall, a meeting room and a cloakroom. Further to its main work concerning artistic projects, the Autre Canal is very popular for other events such as receptions, conferences, meetings and more.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|----------|-----------|-----|---------|--------|---------|----------|
| Grande salle | 324 | 8 | B | - | oui | oui | oui | oui |
| Club | 117 | 6 | B | - | oui | oui | oui | oui |
| Bar - Accueil | 177 | Variable | J | - | oui | oui | oui | oui |
| Salle A | 45 | 3 | O | oui | - | oui | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



LE CLOS JEANNON

2, rue Saint-Fiacre - 54600 VILLERS-LÈS-NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 40 30 30
 jeannon@le-clos.eu
 www.leclosjeannon.eu



- ▶ Le Clos Jeannon est une magnifique demeure aux portes de Nancy, à 10 min de la place Stanislas. La maison possède plusieurs espaces où chacun pourra se plaisir. Elle accueille de petits groupes de travail pour des séminaires de formation, des réunions professionnelles ou encore des fêtes de famille. Des salons ont été aménagés dans ce but, indépendants ou communicants selon l'envie et le besoin. De la réunion en petit comité au cocktail dînatoire, notre offre peut s'adapter à chacun de vos événements. Tous nos salons sont équipés d'un accès Internet haut débit, d'un vidéoprojecteur, d'un écran mural et d'une ligne analogique.
- ▶ Sharing a fine house on the outskirts of Nancy. Le clos Jeannon is a seventeenth century house situated ten minutes from the centre of Nancy. The house is designed for the purpose of welcoming small groups for meetings, conferences, training sessions, family gatherings. The rooms can be independent or connectable depending upon your needs and wishes. From small committee meetings to cocktail dinners, we can easily adapt to the event of your choosing. All our rooms are equipped with broadband internet access, video projectors, wall screens, and phone line.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Orangerie | 60 | 3,5 | J/O | 30 | 50 | 30 | 36 | 60 |
| Grand salon | 60 | 4,5 | J/O | 35 | 55 | 35 | 40 | 60 |
| Salon milieu | 25 | 2,8 | J/O | - | 15 | - | 12 | 20 |
| Salon église | 35 | 2,8 | J/O | 10 | 12 | - | 12 | 15 |
| Caveau | 45 | 2,8 | B | 15 | 20 | - | 15 | 25 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



MUSÉE DES BEAUX-ARTS

3, place Stanislas - 54000 NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 85 30 72 - FAX : +33 (0)3 83 85 30 76
 bdechampris@mairie-nancy.fr
 www.mban.nancy.fr



- ▶ Vous souhaitez inviter vos clients dans un lieu prestigieux... le musée des Beaux-Arts de Nancy vous propose deux espaces au sein d'un cadre exceptionnel :
 Le péristyle, vaste espace d'accueil situé au rez-de-chaussée de l'un des pavillons qui constituent la célèbre place Stanislas, ancienne place royale édifiée en 1755 par l'architecte Emmanuel Héré, inscrite au patrimoine mondial de l'Unesco en 1983.
 L'auditorium, d'une capacité de 200 personnes, doté d'un équipement pour la vidéo conférence, prend place dans les vestiges des fortifications qui composent un impressionnant "mur de scène".
- ▶ You would like to welcome your customers in a prestigious location, would you?
 The Museum of fine arts offers its collection and two meeting spaces within exceptional surroundings being settled on Stanislas Square - former Royal Square - created in 1755 by the architect Emmanuel Héré, and UNESCO World Heritage's site since 1983. The 18th century colonnaded hall (péristyle), main and spacious entrance of the Museum, welcomes your guests for the meeting and after, for catered event.
 The auditorium with 200 seating capacity and video conferencing equipment is lodged within the remnants of 15th and 17th fortifications giving an impressive theatrical set.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|---|---------|--------|---------|----------|
| Péristyle | 250 | 5,3 | J | - | - | - | - | 200 |
| Auditorium | - | 4 | O/B | - | 200 | - | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



MUSÉUM-AQUARIUM

34, rue Sainte-Catherine - 54000 NANCY

TEL : +33 (0)3 83 30 99 97 - FAX : +33 (0)3 83 32 30 16

reservationspaces-man@grand-nancy.org

www.museumaquariumdenancy.eu



- ▶ Le Muséum-Aquarium de Nancy propose un service de privatisation d'espaces destiné à toute structure publique ou privée désireuse de disposer de lieux pour divers évènements. Des visites commentées peuvent compléter avantageusement l'évènement.

L'amphithéâtre Lucien Cuénot offre une capacité de 210 places assises. Son mobilier en bois restauré en fait un espace authentique et plein de charme. Il est doté d'un équipement technique performant permettant d'accueillir tout évènement d'entreprise (réunion, conférence, cérémonie, projection).

Le hall de réception permet d'accueillir cocktail ou buffet pour environ 100 à 120 personnes.

- ▶ The Nancy Muséum-Aquarium provides private venues for any public or private organisation looking to hold an event in Nancy guided tours can complete the event nicely.

The Lucien Cuénot amphitheatre can seat up to 210 people. Its restored wooden furniture makes it an authentic space with lots of charm. It is equipped with the latest technology, making it suitable for all types of business event (meeting, conference, ceremony, screening, etc.).

The function hall can accommodate around 100 to 120 people for buffets and cocktail receptions.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|---------------------|----------------|---------|-----------|---|---------|--------|---------|----------|
| Amphithéâtre Cuénot | 120 | 10 | J/O | - | - | - | - | - |
| Hall Cuénot | 68 | 4 | J/O | - | - | - | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



STADE MARCEL PICOT

90, boulevard Jean Jaurès - BP 10013 - 54510 TOMBLAINE

TEL : +33 (0)3 83 18 32 95 - FAX : +33 (0)3 83 18 30 94

a.hennebert@asnI.net



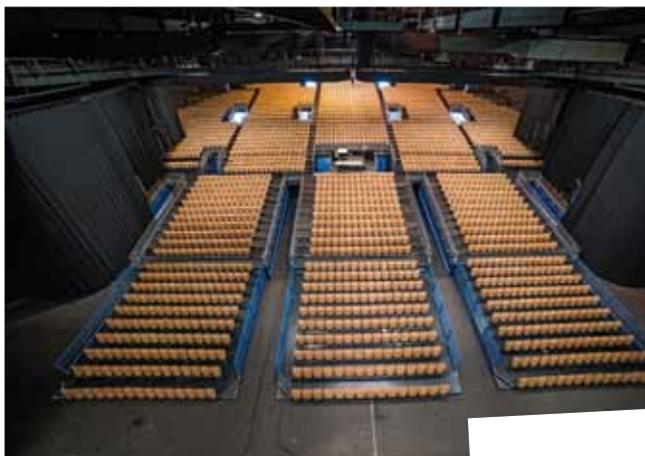
- ▶ Un écran à la mesure de votre évènement. De la journée de travail à la soirée spectacle en passant par les congrès, forums, conventions, présentations de produits..., l'équipe commerciale du stade Marcel Picot met tout en œuvre pour rendre vos manifestations inoubliables. Parce que votre évènement doit être unique, nous vous proposons des prestations de qualité et sur mesure. Situé à proximité du centre-ville de Nancy, le stade Marcel Picot vous propose plusieurs salons de réception qui vous offriront une vue panoramique et assureront votre confort grâce à des capacités d'accueil variables et des équipements fonctionnels. Parkings gratuits à disposition.

- ▶ A made-to-measure showcase for your event. From the working day through to the evening show via conferences, meetings, conventions and presentations, the sales team at the Marcel Picot stadium works hard to arrange everything, ensuring your events are unforgettable. Because your event must be unique, we provide a quality and tailor-made service. Located close to Nancy town centre, the Marcel Picot stadium offers several versatile reception rooms which boast panoramic views and working facilities. Free parking available.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|------------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Stanislas | 300 | 4 | J/O | - | 300 | 100 | 300 | 330 |
| Honneur | 180 | 3,10 | J/O | - | - | - | 100 | 200 |
| Bronze | 200 | 3,10 | J/O | 50 | 180 | 100 | 160 | 250 |
| Argent | 150 | 3,10 | J/O | 40 | 110 | 60 | 125 | 160 |
| Or | 320 | 3,10 | J/O | 60 | 380 | 200 | 300 | 400 |
| Platine | 170 | 3,10 | J/O | 50 | 140 | 100 | 150 | 180 |
| Rue sous Hazotte | 1200 | - | - | - | - | - | 800 | 1800 |
| Loges 1 à 4 | 23 | 3,10 | J/O | 10 | 12 | 4 | 10 | 15 |
| Loges 5 à 10 | 17 | 3,10 | J/O | 10 | 10 | 4 | 10 | 12 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.

21



ZÉNITH

Rue du Zénith - 54320 MAXÉVILLE
TEL : +33 (0)3 83 93 27 00 - FAX : +33 (0)3 83 97 09 26
info@zenith-de-nancy.com
www.zenith-de-nancy.com



- ▶ Le Zénith est implanté au nord-ouest de Nancy. Doté d'une surface totale de 92 700 m², il est le premier équipement du genre à proposer une scène réversible à ciel ouvert en Europe ! Bien plus qu'une salle de spectacles, cet outil modulable permet l'organisation de tous types de manifestations privées : conventions, congrès, réunions et séminaires d'entreprises, cocktails et réceptions... Le Zénith compte parmi ses atouts un vaste hall d'accueil de 2 200 m² et une salle plénière de 4 643 places entièrement compartimentable grâce à ses rideaux de jauge. Le Zénith s'est également tout récemment doté d'un espace VIP permettant aux entreprises de bénéficier d'un accueil personnalisé lors des spectacles en alliant convivialité, divertissement artistique et relations publiques.
- ▶ The Zénith is found in the north-west of Nancy. Boasting a total surface area of 92,700m², it is the first building of its kind to offer a reversible, open-air stage in Europe! Much more than an events venue, this adjustable facility facilitates the organisation of all types of private event: conventions, conferences, meetings, business seminars, cocktail receptions and much more. Amongst its many assets, the Zénith has a vast, 2,200m² entrance hall, and a plenary room which can accommodate up to 4,643 people and which can be compartmentalised thanks to its large curtains. The Zénith has also recently added a VIP area which allows businesses to benefit from a personalised reception at events, combining conviviality, artistic enjoyment and public relations.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|-----|---------|--------|---------|----------|
| Salle | 2 000 | 13 | B | oui | oui | oui | oui | oui |
| Hall | 1 200 | 10 | O | oui | - | oui | oui | oui |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.

22



HÔTEL D'HAUSSONVILLE

9, rue Monseigneur Trouillet - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 35 85 84 - FAX : +33 (0)3 83 32 78 96
direction@hotel-haussonville.fr
www.hotel-haussonville.fr



- ▶ Situé à deux pas de la place Stanislas et du quartier Ville Vieille de Nancy, l'Hôtel d'Haussonville, monument historique du XVI^{ème} siècle, vous ouvre ses grilles. Découvrez le charme et le mystère de cette demeure Renaissance... Pour l'organisation de vos séminaires, petits déjeuners ou repas d'affaires, conseils d'administration, conférences, accueils de presse, journées d'études, de formation, ou d'entretiens d'embauche, l'Hôtel d'Haussonville met à votre disposition deux salons et un caveau entièrement équipés pouvant accueillir jusqu'à 50 personnes.
- ▶ Just a stone's throw from place Stanislas and the Nancy Old Town, the Hotel d'Haussonville, a 16th century historical monument, opens its gates to you. Come and discover the charm and mystery of this Renaissance mansion. For your seminars, breakfasts or business lunches, your board meetings, conferences, press meetings, study days, training days or job interviews, the Hotel d'Haussonville offers two fully-equipped lounges and a cellar which are able to accommodate up to 50 people.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Caveau | 50 | 2,50 | B | 20 | 20 | 20 | - | 50 |
| Grand salon | 43 | 4 | J | 15 | 20 | - | 30 | 45 |
| Petit salon | 26 | 4 | J | 10 | 15 | 8 | 20 | 25 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.

23



HÔTEL DES PRÉLATS

56, place Monseigneur Ruch - 54000 NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 30 20 20 - FAX : +33 (0)3 83 30 20 21
 contact@hoteldesprelats.com
 www.hoteldesprelats.com



- ▶ À 100 m de la place Stanislas, dans un ancien palais épiscopal de 1609 où résidait le primat de Lorraine, entre la cathédrale et le jardin des Sœurs de l'Alliance, vous retrouverez le charme des alcôves de prélats avec des lits à baldaquin dans les chambres. Hôtel de charme au décor noble et chaud, dans une demeure de caractère, il vous séduira par son confort moderne alliant meubles de cire et murs imprégnés d'histoire.
- ▶ Housed in the former episcopal palace which dates back to 1609 and served as the home of the Primate of Lorraine, Hotel des Prélats is situated just 100m from place Stanislas. Nestled between the cathedral and the Sœurs de l'Alliance flower garden, the hotel lets you discover the charm of yesteryear, its alcoves and four-poster beds reminiscent of the bishops' bedrooms. An enchanting hotel, simply and warmly decorated with quality materials, it let yourself be carried away by this place that combines all of the modern comforts, waxed furniture and walls steeped in history.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Prelats | 80 | 2,90 | J | 25 | 40 | 30 | - | 50 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.

24



HÔTEL IBIS NANCY CENTRE GARE ET CONGRÈS

3, rue Crampel - 54000 NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 32 90 16 - FAX : +33 (0)3 83 32 08 77
 h0973.gm@accor.com
 www.ibis.com



- ▶ À 1 h 30 de Paris avec le TGV Est européen, découvrez Nancy, ville d'histoire et de culture. À deux pas de la gare, au cœur du centre-ville, l'Ibis Nancy Centre Gare et Congrès propose à la réservation 82 chambres climatisées, dont 4 adaptées aux personnes à mobilité réduite. Un bar, des en-cas 24 h/24, un parking payant à proximité. Outre la place Stanislas, le théâtre, l'opéra, situés à 500m, vous apprécierez la Ville Vieille de Nancy et la rue piétonne commerçante, proches de l'hôtel. Accès Wi-Fi.
- ▶ Come and discover Nancy, the beautiful city renowned for its art and history; it is just 90mins from Paris on the East European TGV train. Close to the station, in the heart of the city, the Ibis Nancy Gare et Congrès Hotel has 82 air-conditioned rooms, including four for guests with limited mobility. There is a bar which offers a 24-hour snack service and paid parking nearby. Place Stanislas, the theatre and the opera are less than 500m away from the hotel and Nancy's historic centre and pedestrian shopping streets are also nearby. Wi Fi access is available.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|---|---------|--------|---------|----------|
| Daum | 25 | 2,40 | J/O | - | - | - | oui | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.

25



HÔTEL-RESTAURANT CAMPANILE NANCY-EST ESSEY

La Porte Verte 1 - 54270 ESSEY-LÈS-NANCY

TEL : +33 (0)3 83 33 13 14 - FAX : +33 (0)3 83 33 22 30

nancy.essey@campanile.fr

www.campanile-nancy-est-essey.fr



- ▶ Aujourd'hui, Campanile est un acteur incontournable du marché hôtelier 3 étoiles en France et en Europe, avec près de 400 hôtels. Pour vos séminaires, formations, réunions, c'est l'assurance de bénéficier d'un cadre convivial pour accueillir vos collaborateurs. Nous mettons à votre disposition tout notre savoir-faire en matière de réception et d'hébergement. Outre des tarifs compétitifs, nous sommes en mesure de répondre à toutes vos attentes ou à vos questions de logistique, et de vous proposer des conditions de paiement avantageuses.
- ▶ Today, Campanile is indisputably a key player in the three-star hotel market in France and Europe, with nearly 400 hotels. You can count on a friendly setting to welcome your delegates for meetings, training sessions and conferences. We will put all our expertise in reception and accommodation at your service. In addition to competitive prices, we are in a position to respond to all your requests and logistical requirements, and to offer advantageous payment terms.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|----|---------|--------|---------|----------|
| Salle | 54 | 2,50 | J/O | 20 | 25 | 20 | 30 | 50 |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



L'IMPROMPTU

Place Henri Mengin (marché central) - 54000 NANCY

TEL : +33 (0)3 83 30 02 56 - FAX : +33 (0)3 83 73 66 76

carol.bussy@wanadoo.fr

www.limpromptu.com



- ▶ Situé au cœur du marché couvert de Nancy, l'un des plus beaux de France, de style Gustave Eiffel, le restaurant L'Impromptu met à disposition sa belle verrière florentine pour l'organisation de vos réunions professionnelles, cocktails dînatoires ou dîners d'affaires, en mode privatif : sa capacité est d'environ 40 couverts l'hiver et du double l'été lorsque l'espace est ouvert sur les halles. Dans nos trois salles, nous accueillons jusqu'à 95 convives en dîner assis. "Maître Restaurateur", l'équipe propose un service de produits frais et un accueil chaleureux. Une offre personnalisée vous sera proposée sur simple demande par mail à partir de notre site internet.
- ▶ Located in the heart of Nancy's covered market, one of the loveliest of France, this Gustave Eiffel style building accommodates the restaurant "L'impromptu". For your convenience private events, such as professional meeting or business diners, can be organised in our beautiful Florentine style veranda, with a capacity of 40 guests. During summer, the veranda can be opened on the front terrace so that the capacity can be doubled. The restaurant can welcome a total of 95 guests in its three independent rooms. The excellence of our cuisine, based on fresh local products, and the high standard of our services permitted our talented team to be awarded the title of "Maître Restaurateur" a very coveted distinction. For any queries, please contact us via our website and we will be pleased to welcome you in our restaurant.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|---|---------|--------|---------|----------|
| Verrière | 72 | 3,50 | j | - | - | - | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



LA MAISON DE MYON

7, rue Mably - 54000 NANCY

TEL : +33 (0)3 83 46 56 56 - FAX : +33 (0)3 83 46 90 90

contact@maisondemyon.com

www.maisondemyon.com



- C'est dans les dépendances de l'hôtel particulier de Myon, datant du XVIII^e siècle, que des espaces séminaires ont été aménagés.

Équipées avec vidéoprojecteur et écran, raccordées en Wi-Fi, grange et écurie peuvent recevoir jusqu'à 45 personnes et constituent un lieu de travail convivial et atypique. La restauration se fait sur place.

- In the second part of the Maison de Myon, dating from the 18th century, barn and stables have been converted into seminar rooms. Equipped with video projector and screen, WiFi connected, this friendly and atypical workplace can accommodate up to 45 people. The catering is done on site.

| Salons / Rooms | m ² | Hauteur | Eclairage | U | Théâtre | Classe | Banquet | Cocktail |
|----------------|----------------|---------|-----------|---|---------|--------|---------|----------|
| Salle | 50 | - | J/O | - | - | - | - | - |

* "J" signifie que la salle est éclairée à la lumière du jour, "O" que la lumière peut être occultée, et "B" qu'il s'agit d'une salle borgne.



LA VILLA 1901

63, avenue du Général Leclerc - 54000 NANCY

TEL : +33 (0)6 30 03 21 62

villa1901@hotmail.fr

www.lavilla1901.fr

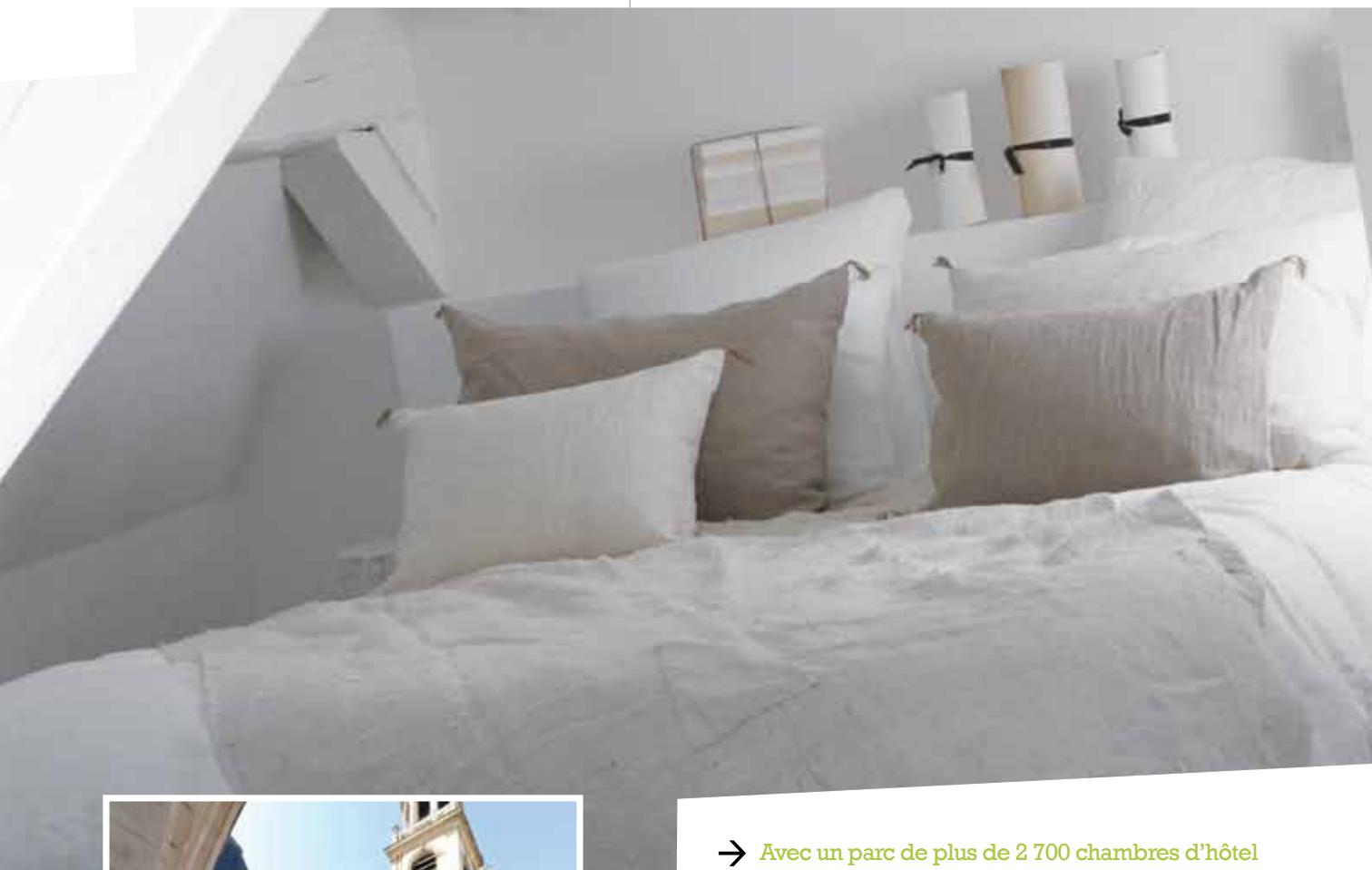


- Maison de ville revisitée en chambres d'hôtes au design de luxe, la Villa 1901 propose 4 suites et une chambre, salon avec feu de cheminée et livres d'art, petit déjeuner servi dans la salle à manger 1900.

L'hôtesse des lieux a souhaité ouvrir son univers personnel pour recevoir des hôtes, avec une décoration intérieure exigeante, raffinée et contemporaine. Autour de la maison, un vaste jardin de 1500 m², arboré et clos de murs, offre un espace de sérénité au cœur de la ville. Dans une annexe de la maison d'hôtes, un concept store, objets de décoration, linge de maison, permet aux hôtes de s'imprégner de l'air du temps et des tendances. La Villa 1901 est une adresse confidentielle à la décoration élégante, placée sous le signe de l'art de vivre. Accueil en anglais, allemand. Dans chaque chambre ou suite : écran plat, dock smartphone, plateau de courtoisie et produits d'accueil bio. Wi-Fi dans toutes les chambres et pièces communes.

- La Villa 1901 is a distinctive designer bed and breakfast located. 4 suites and 1 room. A big salon with books of art. The breakfast is served in the dining room 1900. A professional designer, has opened her personal design universe to her guests, with an interior décor that has been carefully conceived to create an ambiance that is both elegant and contemporary. A vast and lush garden (1500 m²), surrounds the house, offering a serene haven in the heart of town. A concept store has been set up in an annex where guests can browse and shop for contemporary and creative gifts and art objects. La Villa 1901, a secret hideaway with an elegant décor and hosts skilled in the art of living. In each room: flat screen, dock smartphone, bio welcoming gifts.

HÉBERGEMENTS



Hôtels de charme dans des lieux historiques
Lovely hotel in landmark settings

→ Avec un parc de plus de 2 700 chambres d'hôtel et 1 100 chambres en résidence hôtelière, le Grand Nancy dispose d'une offre d'hébergement qualitative du 2 au 4 étoiles avec près de 1500 chambres à moins de 10 minutes de la gare TGV Nancy centre.

Les hôtels et résidences sélectionnés ici sont nos partenaires Affaires. Ils vous réserveront le meilleur accueil et la plupart des établissements hôteliers sont signataires de la charte hôtelière.

With a selection of over 2,700 hotel rooms and 1,100 extended-stay units, Greater Nancy has high-quality 2-4 star accommodations, including nearly 1,500 rooms within 10 minutes of the TGV Nancy Centre high-speed train station.

This selection of hotels and extended-stay units are our business partners. They are ready to give you the best reception and most of the hotels are Hotel Agreement signatories.

► Différents types d'hébergements sont à votre disposition. Nancy Tourisme et Évènements vous propose d'effectuer vos réservations – sans frais – via son service de réservations. La plupart des hôtels adhérents au Club Hôtelier ont signé une charte avec Nancy Tourisme & Évènements et réservent un accueil privilégié à la clientèle Affaires.

► You can choose from a range of accommodations. Nancy Tourism & Events recommends booking through its reservation service – free of charge. Most of member hotels from the Hotel Club have signed an agreement with Nancy Tourism & Events and made special arrangements to welcome corporate clients.

ÉTABLISSEMENTS ADHÉRENTS À LA CENTRALE DE RÉSERVATION

| Hôtels | Catégorie | Nombre de chambres | Restaurant | Salle de réunion et de réception | À retrouver sous la rubrique "Salles de réunion et de réception" |
|--|-----------|--------------------|------------|----------------------------------|--|
| Grand Hôtel de la Reine  | **** | 51 | oui | - | - |
| Hôtel Best Western Crystal  | *** | 58 | - | - | - |
| Hôtel Campanile Nancy Vandœuvre | *** | 89 | oui | - | - |
| Hôtel Cœur de City Nancy Stanislas  | *** | 43 | - | - | - |
| Hôtel de Guise  | *** | 38 | - | - | - |
| Hôtel des Prélats  | *** | 42 | - | oui | page 36 |
| Hôtel Ibis Budget Nancy Centre  | ** | 80 | - | - | - |
| Hôtel Ibis Nancy Centre Gare et Congrès  | *** | 82 | - | oui | page 36 |
| Hôtel Ibis Nancy Sainte-Catherine  | *** | 66 | - | - | - |
| Hôtel Ibis Styles Nancy Centre Gare  | *** | 85 | - | - | - |
| Hôtel Mercure Nancy Centre Stanislas  | **** | 80 | - | - | - |
| Hôtel-Restaurant Ariane | *** | 100 | oui | oui | page 29 |
| Hôtel-Restaurant Campanile Nancy-Est Essey  | *** | 48 | oui | oui | page 37 |
| Hôtel-Restaurant Campanile Nancy Maxéville  | *** | 40 | oui | - | - |
| Hôtel-Restaurant Cottage Nancy  | *** | 64 | oui | oui | page 30 |
| Hôtel-Restaurant Ibis Nancy-Brabois  | *** | 68 | oui | oui | page 30 |
| Hôtel-Restaurant Ibis Styles Nancy-Sud Houdemont  | *** | 86 | oui | oui | page 29 |
| Hôtel-Restaurant Kyriad  | *** | 38 | oui | - | - |
| Hôtel-Restaurant Novotel Nancy-Ouest  | **** | 119 | oui | oui | page 31 |
| Hôtel-Restaurant Park Inn Nancy  | *** | 192 | oui | oui | page 31 |
| Revotel  | ** | 78 | - | - | - |
| Suite Novotel Nancy  | **** | 68 | - | - | - |
| Résidences | Catégorie | Nombre de chambres | Restaurant | Salle de réunion et de réception | À retrouver sous la rubrique "Salles de réunion et de réception" |
| Appart'Hôtel La Maison des Chercheurs | * | - | - | - | - |
| Nemea Nancy Appart'Hôtel | *** | - | - | - | - |
| Residhome Appart'Hôtel Nancy Lorraine | *** | - | - | - | - |

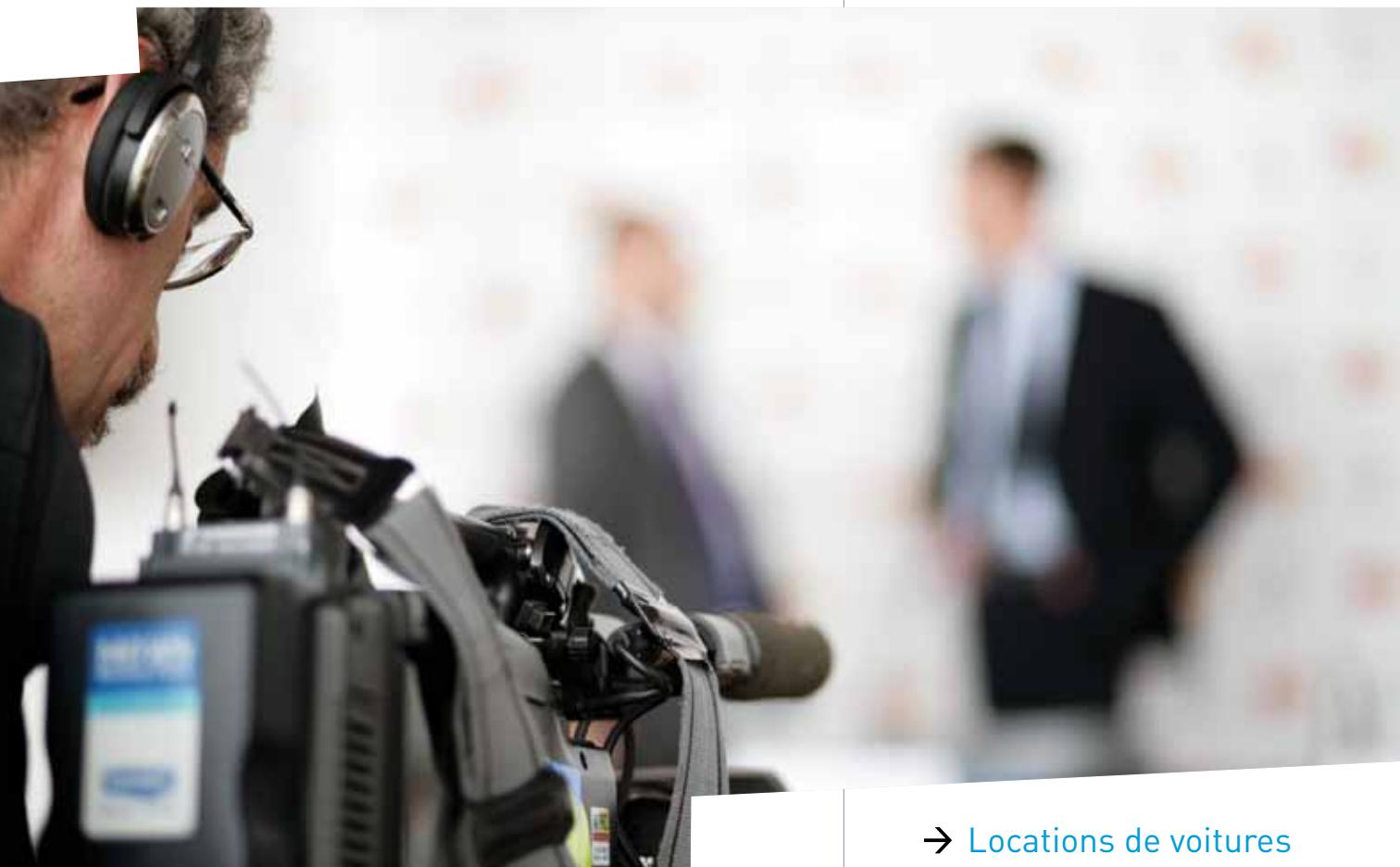
Signataire de la charte hôtelière 

➔ Pour réserver, contactez notre service de réservation hôtelière sans frais, un seul numéro :
Contact our free hotel booking service – one number for all bookings

+33 (0) 3 83 35 84 71

Réservation "individuels", "groupes" et allotements pour vos évènements
Bookings for individuals, groups or by allotment for your events

SERVICES



- **Toute une gamme de services professionnels pour vous offrir les meilleures solutions techniques, inventives, matérielles, gourmandes, ludiques,... pour votre évènement.**
 A wide variety of professional services for the best event solutions that meet your technical, creative and equipment needs plus discover new gourmet and recreational experiences.

→ Locations de voitures

VCP

1

TEL : +33 (0)6 62 99 72 68
 contact@votrechauffeurprive.net
 www.votrechauffeurprive.net

- ▶ Mise à disposition de véhicules haut de gamme spacieux et confortables avec chauffeur pour tous vos déplacements en France et en Europe. 7 j/7. Transferts aéroports, villes, gares TGV, hôtels, salons professionnels.
- ▶ Provision of spacious and comfortable high-end vehicle with driver for all your travels in France and in Europe. 7j/7j. Transfer airports, cities, TGV stations, hotels, exhibition.

→ Animations et Incentive

@CIMAGE

6, route nationale 4
54110 ANTHELUPT
TEL : +33 (0)6 87 86 01 24
a.claver@wanadoo.fr
www.acimage.fr

- ▶ Vous souhaitez concrétiser votre projet événementiel en véritable fait marquant?
Notre engagement : faire en sorte que vous atteignez le vôtre. Différemment des autres.
- ▶ Do you want to turn your events project into a truly memorable reality?
Our commitment is to ensure you reach your goal. In a different way from everyone else.

ONE TO TEAM

48, rue Gabriel Mouilleron
54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 90 45 11
info@one-to-team.com
www.one-to-team.com

- ▶ One to Team intervient dans les séminaires d'entreprise avec des activités team building originales pour favoriser la cohésion d'équipe.
- ▶ As team building provider, One to Team designs and organizes corporate team-work events to energize, inspire and motivate your team.

2

HAPPY MOOV

TEL : +33 (0)6 66 61 77 93
www.happymoov.com

- ▶ Laissez-vous transporter à travers la cité ducale et faufilez-vous dans les ruelles, pour une balade ludique et personnalisée dans le centre historique de Nancy. Composez vous-même votre parcours (Nancy historique, romantique ou insolite...).
- Faites vos courses, allez à vos rendez-vous, où encore faites-vous chercher à la gare. Écologique, rapide, ludique et silencieux en hyper centre-ville.
- ▶ Let yourself be driven around the ducal city, weaving in and out of the little streets and alleyways, for a fun and personalised excursion through Nancy's historic centre. Devise your own route (historic Nancy, romantic Nancy, unusual Nancy...). Straf, go to your meeting. Environmentally-friendly, fast, fun, quiet.

3

**LE PETIT TRAIN
TOURISTIQUE**

4, rue Saint-Morand - 68150 RIBEAUVILLÉ
TEL : +33 (0)3 89 73 74 24
info@petit-train.com
www.petit-train.com

- ▶ Le circuit en "petit train" retrace l'histoire de la ville, qui, à travers les siècles, a su conserver un patrimoine architectural remarquable. Laissez-vous surprendre par la richesse des monuments jalonnant votre parcours en Ville Vieille !
- ▶ Take a tour on the "Little Train" and explore the rich history of the city which, over the centuries, has succeeded in preserving its remarkable architectural heritage. You will be amazed by the incredible monuments and sights you see along the way!

4

5

**PISTES
DE JEUX**

3, rue du Chemin blanc
54000 NANCY
TEL : +33 (0)6 61 62 72 23
contact@pistesdejeux.com
www.pistesdejeux.com

- ▶ Pistes de jeux : le jeu au service de votre entreprise. Nous vous proposons toute une gamme de jeux immersifs et interactifs sur mesure : rallyes, jeux de piste, murder parties...
- ▶ Pistes de jeux, teambuilding games at the service of your company. We offer a whole range of immersive and interactive tailored games: races, treasure hunts, murder mystery games...

6

**SG
ORGANISATION**

50, rue Saint-Georges
54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 28 58 05
contact@sg-organisation.com
www.sg-organisation.com
Twitter@SGOrganisation
Facebook SG.Organisation

- ▶ Agence de communication événementielle et tourisme d'affaires, nous proposons des services "à la carte" : séminaires et incentives en France ou à l'étranger, conseil en communication, relations publics et médias, contenu éditorial.
- ▶ We are an advertising agency specialising in corporate events. We offer a tailored service including organizing meetings and incentives in France and elsewhere and giving advice on advertising, public relations, media relations and editorial content.

7

→ Prestations techniques

44.

ABC LOCATION 8

15, rue Louis Braille
54710 FLÉVILLE-DEVANT-NANCY
TEL : +33 (0)3 83 61 46 53
gaelle@abclocation.fr
www.abclocation.fr

- ▶ ABC Location est loueur de matériel de réception (mobilier, matériel de cuisine, vaisselle et nappage), vendeur de textile événementiel (moquette, coton gratté) et créateur de décors sur mesure.
- ▶ At ABC Location we provide everything you may need to hire out for your event (furniture, kitchenware, crockery, tablecloths). We also sell textile items for events (carpeting, brushed cotton) and can provide custom-made decorations.

ALPHA SERVICE 9

1, rue Édith Piaf - 54270 ESSEY-LÈS-NANCY
TEL : +33 (0)3 83 20 79 79
nancy@alphaservice.fr
www.alphaservice.fr

- ▶ Alpha Service est le partenaire de vos événements à Nancy depuis plus de vingt ans. Nous vous proposons un service de location de vaisselle à rendre non lavée ainsi que de tables, chaises, nappes et serviettes...
- ▶ With over 20 years' experience, Alpha Service provides everything you need for your events in Nancy. We have an extensive variety of products available to hire, including crockery (which can be returned unwashed), tables, chairs, tablecloths, serviettes and much more.

AUVITEC RÉGION EST 10

1, allée Pelletier Doisy
54600 VILLERS-LÈS-NANCY
TEL : +33 (0)3 83 44 46 46
pcolson@auvitec.fr
www.auvitec-nancy.fr

- ▶ Auvitec s'est toujours consacré à la prestation audiovisuelle et aux techniques de l'image et du son. Nous installons des moyens audiovisuels professionnels ponctuels. Partenaires réguliers de nombreux sites d'accueil de ce type d'événements, nos prestations sont gérées par des personnels d'encadrement intégrés et des professionnels intermittents du spectacle.
- ▶ Auvitec has always been dedicated to audio-visual services and sound and image techniques. We punctually install professional, audio-visual systems. As partners of numerous venues which welcome these types of events, our services are handled by our full-time management staff along with various experienced temporary professionals.

→ Traiteurs et produits gastronomiques

BATT CHOCOLATS 11

30, rue du Tapis Vert - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 35 70 00
alainbatt@alainbatt.com
www.alainbatt.com

- ▶ Alain Batt, artisan chocolatier, vous réserve un accueil chaleureux et vous propose de venir découvrir ses produits nés de sa passion pour le chocolat. La maison reçoit sur réservation des groupes de 25 à 60 personnes. À l'issue de la démonstration, une large dégustation vous sera offerte.
- ▶ Alain Batt is an artisan chocolate maker. He has in store a warm welcome and propose you to discover his products from his passion of chocolate. The company receives groups between 25 and 60 persons by reservation. At the end of the demonstration, a large tasting will be offered.

CULINARION 12

8, rue Raugraff - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 37 20 38
www.culinarion-nancy.fr

- ▶ Magasin d'ustensiles de cuisine : retrouvez les plus belles marques françaises techniques et tendance. Un atelier de 60 m² pour apprendre à cuisiner ou vous perfectionner avec notre chef Alain Gobert, cours selon planning ou à la carte (à partir de 5 personnes).
- ▶ We are a quality kitchen utensils retailer : rediscover top-of-the range French brands in terms of both efficiency and style. Perfect for beginners and more accomplished chefs alike, come and take cookery lessons in our spacious 60m² workshop with our esteemed chef Alain Gobert. Classes are available at set times, and, for groups of five people or more, separate sessions can also be arranged.

LA MAISON DE LA MIRABELLE 13

16, rue du Capitaine Durand
54290 ROZELIEURES
TEL : +33 (0)3 83 72 32 26
sabinegralletduplic@hotmail.fr
www.maisondelamirabelle.com

- ▶ Situé au cœur de la Lorraine et entouré de vergers de mirabelliers, Rozelieures propose un site unique en Lorraine : la Maison de la Mirabelle. La famille Grallet Dupic, passionnée de mirabelles depuis cinq générations, vous accueille dans un espace pédagogique de qualité avec un magnifique son et lumière.
- ▶ Situated at the heart of Lorraine, surrounded with orchards of mirabelle trees, Rozelieures proposes a unique site in Lorraine: the House of the mirabelle plum. The Grallet Dupic family, passionated of mirabelle plums since five generations, welcomes you in an educational quality space with a magnificent sound and a light.

LA MAISON DES SŒURS MACARONS

14

21, rue Gambetta - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 32 24 25
info@macaron-de-nancy.com
www.macaron-de-nancy.com

- Fabrication de spécialités lorraines et de chocolats autour du macaron, de la mirabelle et de la bergamote de Nancy (label IGP). Depuis 2012, diplômée d'État "Entreprise du patrimoine vivant". Conception de cadeaux d'affaires personnalisés.
- We are manufacturers of Lorraine specialties and chocolate based on the Nancy macaroon, mirabelle plum and bergamot orange. Since 2012 we have been a State certified "Living Heritage Company". We also design personalised business gifts.

→ Autres services

MISKIKI BOUTIK & CO

17

29, place de la Carrière - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)6 81 48 71 49
www.miskiki.eu

- Une boutique de créateurs à deux pas de la place Stanislas. Objets touristiques et de décoration à l'image de la Lorraine, bijoux... Possibilité de projets personnalisés sur devis. Expositions temporaires (peintures, aquarelles, sculptures, céramiques, accessoires de mode).
- An artist's boutique just a stone's throw from place Stanislas. At the gallery you will find a wide selection of souvenirs, ornaments and decorative gift items related to Nancy and the Lorraine area. We can customise a range of items for you - feel free to ask for a quote. Throughout the year, the shop exhibits work by many different artists.

LORRAINE RÉCEPTION

15

12, rue Robert Schuman - ZAC du Breuil
54850 MESSEIN
TEL : +33 (0)3 83 20 81 40
lorraine-reception@wanadoo.fr
www.lorraine-reception.fr

- Notre équipe de cuisine est sans cesse en quête de nouvelles créations, notre personnel de salle est dynamique et fidèle, notre équipe commerciale et administrative est à votre service. Qu'il s'agisse d'un mariage ou d'un dîner d'entreprise, nous vous proposerons les prestations adaptées à vos exigences et à votre budget dans tout le Grand Est de la France.
- Lorraine Reception's chefs are always seeking for innovative cuisine creations; our waiters are dynamic and faithful, while the commercial and administrative team is dedicated to your service. Whether it is for a wedding or a company dinner, we will always suggest the best offers suited to your expectations and budget, throughout the Est of France.

MARCOTULLIO RÉCEPTIONS

16

Rue Eugène Vallin - 54320 MAXÉVILLE
TEL : +33 (0)3 83 35 01 10
contact@marcotullio.fr
www.marcotullio.fr

- Membre du réseau Traiteurs de France, Marcotullio met les techniques de fabrication les plus modernes au service d'un savoir-faire traditionnel, avec, pour maître-mot, la qualité. Congrès, séminaire, soirée événementielle, inauguration, anniversaire d'entreprise... Marcotullio vous accompagne et vous apporte son expertise pour organiser une réception d'exception.
- As a member of the "Traiteurs de France", Marcotullio puts the most modern manufacturing techniques at the service of traditional skills and knowledge in order to create dishes of the highest quality. From conventions, meetings and events evenings to inaugurations and business anniversaries. Marcotullio will accompany you, using its expertise and professionalism to create an exceptional reception.

NOVACÂMBIOS FRANCE

18

31 bis, rue Saint-Georges - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 37 62 03
ag305@novacambios.com
www.novacambios.com

- NovaCâmbios, bureau de change, propose plus de 60 devises (taux net et sans frais). Horaires : du lundi au vendredi de 10 h à 18 h sans interruption, le samedi de 10 h à 16 h.
- At NovaCâmbios Bureau de Change we buy and sell over 60 currencies at a net rate and commission-free. Opening times: Monday to Friday 10 am - 6 pm. Saturday 10 am - 4 pm.

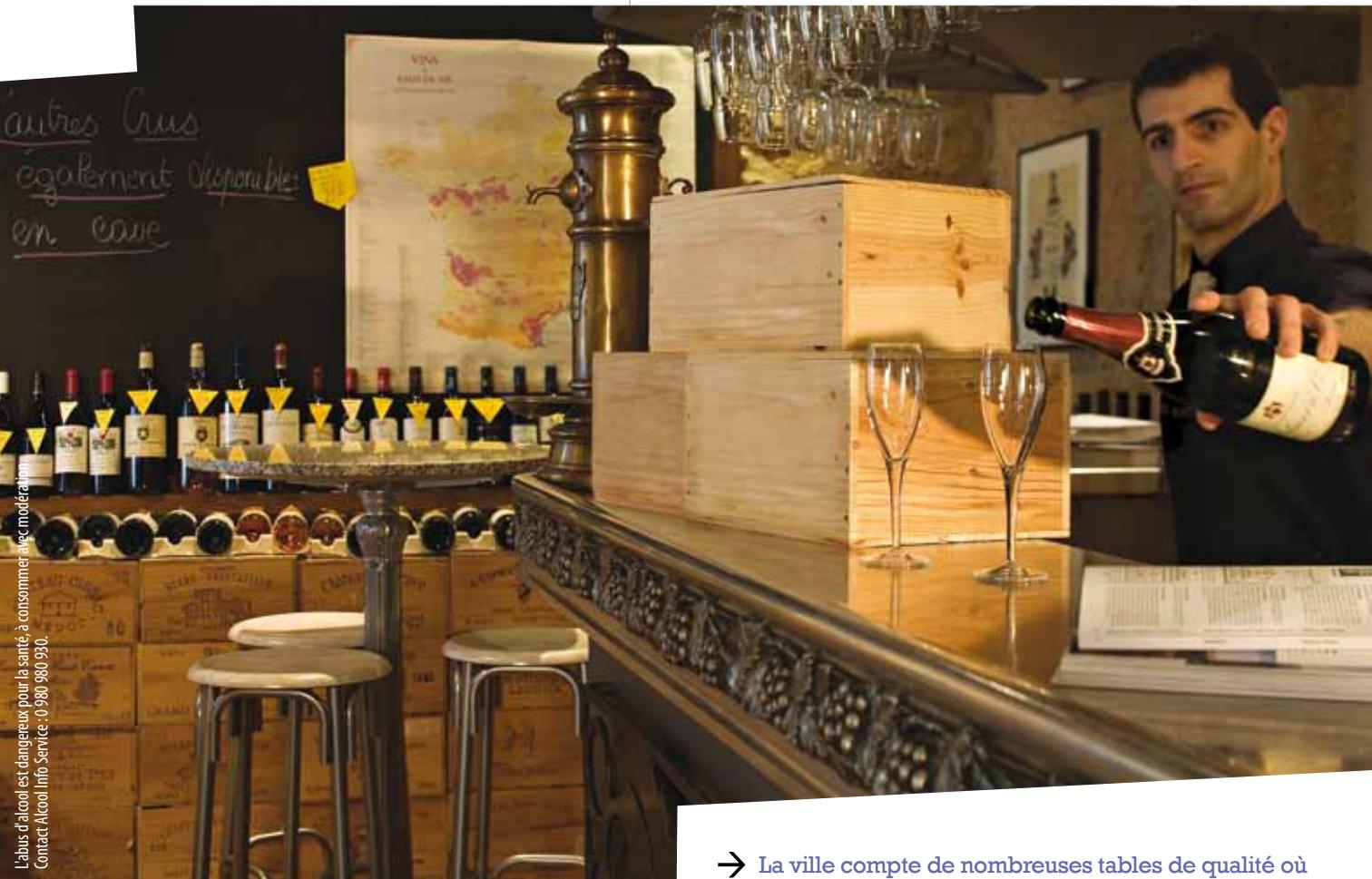
STUDIO PHOTO MICHEL LECLERCQ

19

99, rue Roger Berin - 54270 ESSEY-LÈS-NANCY
TEL : +33 (0)3 83 35 18 26
www.michelleclercq.com

- Photographe professionnel à Nancy depuis 1970, il couvre tout événement lié au monde professionnel: congrès, gala, inauguration, soirée thématique...
- As a professional photographer in Nancy since 1970, he covers all types of events related to the professional world, such as conventions, galas, inaugurations and themed events.

RESTAURANTS



- La ville compte de nombreuses tables de qualité où vous côtoierez la clientèle locale !
 Sous l'impulsion de leur fédération professionnelle, les restaurateurs se structurent pour répondre aux exigences du tourisme d'affaires. Ils vous proposeront des prestations adaptées aux groupes, mais ont également sur leurs cartes des menus individuels spécifiques Affaires !
 The city boasts a long list of top-quality dining establishments where you can rub elbows with the locals! Spearheaded by their trade group, restaurant owners are making arrangements to meet the demands of business tourism. They can offer you custom group services, not to mention a specially designed collection of business-only fixed-price menus!

1 BRASSERIE DES DEUX HÉMISPÈRES

3, rue Crampel - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 20 47 85 - FAX : +33 (0)7 86 63 88 46
chrisvalentin6@gmail.com

- ▶ À deux pas du nouveau Centre de congrès. Capacité d'accueil de 120 couverts. Ouverte tous les jours de 6 h 30 à 22 h en semaine. Le dimanche de 10 h à 22 h. Plat du jour à 8,50 €. Croissant offert de 6 h 30 à 9 h 30 tous les matins. À découvrir : spécialités du chef (parmentier de canard, hamburger italien...). Pour tout plat commandé le midi, du lundi au samedi, une eau minérale 50 cl est offerte. Formule sur mesure : nous consulter.

3 LE BISTROT DE GILLES

31, rue des Maréchaux - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 35 43 73

- ▶ À deux pas de la place Stanislas, Le Bistrot de Gilles vous reçoit 7 j/7 midi et soir dans un cadre contemporain. Pour un moment entre amis ou pour un repas d'affaires, découvrez notre cuisine créative et moderne inspirée de la tradition française et internationale.
- ▶ A stone's throw from place Stanislas, the contemporary "Bistrot de Gilles" is open seven days a week. Be for it a business lunch or dinner with friends, come and discover our creative and modern cuisine inspired by french and international tradition.



2 LA CANTINE DES GRANDS

40, avenue du XX^e Corps - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 20 81 07
contact@lacantinedesgrands-nancy.fr
www.restaurant-nancy-lacantine.fr

- ▶ "Comme à l'école" – Pas de punitions, ni de mauvaises notes, ni de bonnet d'âne ! Côté décor, La Cantine des Grands mérite un 20 sur 20. Marelle au sol, chaises d'écoliers, tableau noir, on s'y croirait !
- ▶ It's like being in school! Okay, so there are no detentions, bad marks or dunce's cap here, but, when it comes to decoration, "the Cantine des Grands" deserves full marks. Hopscotch on the floor, school desks, a blackboard – you will think you are back at school!

4 LE CAPRI

26, rue Stanislas - 54000 NANCY
TEL : +33 (0)3 83 35 17 56
antoine.capri@hotmail.fr
www.le-capri-restaurant-pizzeria.fr

- ▶ Le restaurant Le Capri vous accueille à 50 mètres de la place Stanislas, du lundi au samedi, pour le déjeuner et le dîner. Dans un cadre à l'architecture atypique, venez découvrir nos pizzas, nos salades géantes, nos pâtes, nos grillades, le plat du jour le midi (produits frais et cuisinés sur place par nos cuisiniers). Les 250 places du restaurant permettent d'accueillir les groupes pour toutes les occasions, formules "tout compris" au prix le plus juste.

5



LE CAPU

Hervé et Laurence FOURRIÈRE
 31, rue Gambetta - 54000 NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 35 26 98
 info@lecapu.com / www.lecapu.com

- Rendez-vous des gastronomes, Hervé Fourrière propose une cuisine personnelle, enjouée et précise avec de beaux produits dans un cadre moderne.
- "Le Capu" restaurant is situated in the heart of the city in modern surroundings. This is perfect meeting place for lovers of quality cuisine. Chef Hervé Fourrière offers delicious, freshly made dishes using only the highest quality ingredients.

7

VINS ET TARTINES

25 bis, rue des Ponts - 54000 NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 35 17 25 - FAX : +33 (0)3 83 35 72 49
 contact@vins-et-tartines.com
 www.vins-et-tartines.com

- Situé au centre-ville de Nancy dans le quartier Renaissance, Vins et Tartines vous propose de déguster les plus grands crus accompagnés de tartines, salades ou mâchons savoureusement préparés. Dans la cave voutée du XVII^e siècle de la rue des Ponts, Danièle Mengin, sommelière de renom, choisira parmi 700 références des vins en accord parfait avec vos mets.
- Located at the heart of the Nancy town centre, in the Renaissance district, Vins et Tartines welcomes you to enjoy exceptional wines with tartines, salads or wonderfully prepared mâchons. In the 17th century arched cellar in the Rue des Ponts, the renowned sommelier Danièle Mengin selects wines in perfect harmony with each course among the 700 references available in the restaurant's wine cellar.

6



LES PISSENLITS

27, rue des Ponts - 54000 NANCY
 TEL : +33 (0)3 83 37 43 97 - FAX : +33 (0)3 83 35 72 45
 reservation@les-pissenlits.com
 www.les-pissenlits.com

- Située dans le centre-ville de Nancy, Les Pissenlits, brasserie de la famille Mengin, vous propose une cuisine traditionnelle à base de produits du marché. Dans une atmosphère bistrot au rez-de-chaussée et cosy à l'étage, les plats savoureux de Jean-Luc Mengin, ancien chef étoilé et spécialiste du poisson, font des merveilles.
- Les Pissenlits, the brasserie of the Mengin family, is located in Nancy city centre. Les Pissenlits serves traditional cuisine whose ingredients sourced from local markets. In a bistro atmosphere on the ground floor and a cosy atmosphere upstairs, the flavourful dishes of Jean-Luc Mengin—a former starred chef and a fish specialist—will do wonders for you.

INDEX

49.

| | | | |
|---|---------|---|----|
| ▶ @Cimage | page 43 | ▶ Le Capri | 47 |
| ▶ ABC Location | 44 | ▶ Le Capu | 48 |
| ▶ À la Kart | 25 | ▶ Le Clos Jeannon | 33 |
| ▶ Alpha Service | 44 | ▶ Le Petit Train Touristique | 43 |
| ▶ Arc Héré | 9 | ▶ Les Pissenlits | 48 |
| ▶ Artem | 13 | ▶ Lorraine Réception | 45 |
| ▶ Auvitec Région Est | 44 | ▶ Marcotullio Réceptions | 45 |
| ▶ Ballet de Lorraine | 11 | ▶ MisKiki Création | 45 |
| ▶ Batt Chocolats | 44 | ▶ Musée de l'École de Nancy | 10 |
| ▶ Brasserie des Deux Hémisphères | 47 | ▶ Musée des Beaux-Arts | 33 |
| ▶ Brasserie L'Excelsior | 25 | ▶ Muséum-Aquarium | 34 |
| ▶ Bureau de l'évènementiel | 18 | ▶ Nova Câmbios France | 45 |
| ▶ Centre de Congrès Prouvé | 26 | ▶ One to Team | 43 |
| ▶ Chambre de Commerce et d'Industrie de Meurthe-et-Moselle | 27 | ▶ Opéra National de Lorraine | 11 |
| ▶ Château d'Art-sur-Meurthe | 27 | ▶ Palais ducal - Musée Lorrain | 8 |
| ▶ Convention Bureau | 18 | ▶ Parc Expo | 26 |
| ▶ Culinarian | 44 | ▶ Parc Sainte-Marie | 9 |
| ▶ Domaine de l'Asnée | 28 | ▶ Pistes de jeux | 43 |
| ▶ Espace Chaudeau | 28 | ▶ Place Vaudémont | 9 |
| ▶ Happy Moov | 43 | ▶ Port de plaisance Nancy Saint-Georges | 9 |
| ▶ Hôtel d'Haussonville | 35 | ▶ Porte de la Craffe | 8 |
| ▶ Hôtel des Prélats | 36 | ▶ Salle et galerie Poirel | 11 |
| ▶ Hôtel Ibis Nancy Centre Gare et Congrès | 36 | ▶ SG Organisation | 43 |
| ▶ Hôtel Ibis Styles Nancy-Sud Houdemont | 29 | ▶ Stade Marcel Picot | 34 |
| ▶ Hôtel-Restaurant Ariane | 29 | ▶ Studio photo Michel Leclercq | 45 |
| ▶ Hôtel-Restaurant Campanile Nancy-Est Essey | 37 | ▶ VCP - Votrechauffeurprivé | 42 |
| ▶ Hôtel-Restaurant Cottage | 30 | ▶ Vins et Tartines | 48 |
| ▶ Hôtel-Restaurant Ibis Nancy-Brabois | 30 | ▶ Zénith | 35 |
| ▶ Hôtel-Restaurant Novotel Nancy-Ouest | 31 | | |
| ▶ Hôtel-Restaurant Park Inn | 31 | | |
| ▶ Jardin Godron | 13 | | |
| ▶ Kinopolis | 32 | | |
| ▶ L'Autre Canal | 32 | | |
| ▶ L'Impromptu | 37 | | |
| ▶ La Cantine des Grands | 47 | | |
| ▶ La Maison de la Mirabelle | 44 | | |
| ▶ La Maison de Myon | 38 | | |
| ▶ La Maison des Sœurs Macarons | 45 | | |
| ▶ La Manufacture | 11 | | |
| ▶ La Villa 1901 | 38 | | |
| ▶ Le Bistrot de Gilles | 47 | | |

NANCY TOURISME & ÉVÈNEMENTS

Association loi 1901

Publication au Journal officiel du 9 février 1904

Président : Gérard Rongéot

Directeur général : Mathias Lucien Rapeaud

Directrice : Anne Harbonville

Conception graphique : www.traitdunion-com.fr

Crédits photos : Communauté urbaine du Grand Nancy / Ville de Nancy / C. Courtois : Coupe Davis 2014, SLUC Basket 2014, Meeting international de Natation 2013, Handball France-Norvège 2014, Football féminin France-Brésil 2013 / Serge Martinez : Meeting Stanislas 2014 / Communauté urbaine du Grand Nancy / A. Marchi : Tour de France 2014 / © Centre Prouvé-Grand Nancy Congrès & Évènements / © Opéra national de Lorraine / Chaise J. Prouvé : © ADAGP Paris 2011 - Nancy Musée des Beaux-Arts / © Régine Datin pour NTE / © c.philippot - Musée de l'École de Nancy

events made easy
in Nancy*

NANCY
TOURISME &
ÉVÈNEMENTS

PLACE STANISLAS

BP 810

F - 54011 NANCY CEDEX

TEL : +33 (0)3 83 35 90 09

FAX : +33 (0)3 83 35 90 08

bureau@nancy-tourisme.fr

www.nancy-tourisme.fr/eventsmadeeasy

Retrouvez-nous
Follow us

LinkedIn / Facebook
Twitter / Google+ / YouTube
Pinterest / Flickr

GrandNancy
COMMUNAUTÉ URBAINE & HUMAINE

ville de
Nancy,

La Région
Lorraine

